Kondenzační sušička s tepelným čerpadlem

WTH85201BY

cz Návod k použití a k instalaci

4 242002 878966

Vaše nová sušička

Rozhodli jste se pro zakoupení sušičky značky Bosch.

Věnujte prosím několik minut času k přečtení tohoto návodu a seznamte se s přednostmi Vaší sušičky.

Pro zajištění vysoké kvality značky Bosch byla u každé sušičky opouštějící náš podnik provedena pečlivá kontrola funkce a bezvadného stavu.

Další informace k našim výrobkům, příslušenství, náhradním dílům a servisu najdete na našich internetových stránkách www.bosch-home.com/cz nebo se obraťte na náš zákaznický servis.

Popisuje-li návod k použití a k instalaci různé modely, bude na odpovídajících místech upozorněno na rozdíly.

Uveďte sušičku do provozu teprve po přečtení tohoto návodu k použití a k instalaci!

Pravidla zobrazení:

⚠ Varování!

Tato kombinace symbolu a výstražného slova upozorňuje na eventuální nebezpečnou situaci. Nedodržení pokynů může mít za následek smrt nebo poranění.

Pozor!

Toto výstražné slovo upozorňuje na eventuální nebezpečnou situaci. Nedodržení pokynů může mít za následek věcné a/nebo ekologické škody.

Pokyn/tip

Pokyny pro optimální používání spotřebiče/užitečné informace.

1. 2. 3. / a) b) c)

Manipulační kroky jsou označeny číslicemi nebo písmeny.

■ / -

Výčty jsou označeny čtverečkem nebo pomlčkou.

Obsah

Použití podle určení. 4

Bezpečnostní pokyny 4
Děti/dospělí/domácí zvířata 4
Instalace 5
Obsluha 7
Čištění/údržba 9

Ochrana životního prostředí . . . 11
Obal/starý spotřebič. 11
Chladivo 11
Pokyny pro úsporu 11

Instalace a připojení 12
Rozsah dodávky 12
Instalace a připojení sušičky. 12
Volitelné příslušenství 13
Přeprava a ochrana proti mrazu 13

Nejdůležitější ve zkratce 14

Seznámení se se spotřebičem . 15
Sušička 15
Ovládací panel 16
Displej. 17

Prádlo 18
Příprava prádla 18
Třídění prádla. 18

Přehled programů. 19
Programy 19
Tlačítka 21

Obsluha spotřebiče 22
Vložení prádla a zapnutí sušičky. 22
Nastavení programu 22
Spuštění programu 22
Průběh programu 22
Změna programu nebo přidání prádla 22
Přerušení programu 23
Konec programu. 23
Vyjmutí prádla a vypnutí sušičky 23
Vyprázdnění nádržky na kondenzovanou vodu 23
Čištění filtru na vlákna 24

Nastavení signalizace 25

Zvuky 26

Čištění spotřebiče 26
Čištění sušičky a ovládacího panelu 26
Čištění čidla vlhkosti 26
Čištění filtru EasyClean 27

Co dělat v případě poruchy? 28

Údaje o spotřebě. 30
Tabulka s hodnotami spotřeby 30
Nejefektivnější program pro bavlněné textilie 30

Technické údaje 31

Zákaznický servis 31

Použití podle určení

- Tento spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti.
- Neinstalujte ani neprovozujte tento spotřebič v místech, kde je vystaven působení mrazu nebo venkovního prostředí. Pokud ve spotřebiči zmrzne zbytková voda, vzniká nebezpečí jeho poškození. Zmrzlé hadice mohou praskat/mohou se vytvářet trhliny.
- Spotřebič lze používat pouze pro sušení domácího prádla, tj. částí, které byly vyprány ve vodě a jsou vhodné pro sušení v bubnu pračky (viz štítek na prádle). Používání spotřebiče pro jiné účely je mimo určenou oblast jeho použití a je zakázáno.
- Tento spotřebič je určen pro použití ve výšce maximálně 4 000 metrů nad hladinou moře.

Než zapnete spotřebič:

Zkontrolujte, zda spotřebič nemá viditelné poškození. Nespouštějte spotřebič, je-li poškozený.
V případě jakýchkoli problémů se obraťte na našeho odborného prodejce nebo zákaznický servis.

Čtěte a dodržujte provozní a instalační pokyny a řiďte se dalšími informacemi dodanými společně s tímto spotřebičem. Uschovejte dokumenty pro další použití nebo pro další majitele.

Bezpečnostní pokyny

Následující bezpečnostní informace a pokyny jsou určeny pro Vaši ochranu před zraněním i ochranu Vašeho prostředí před věcnými škodami.

Je však třeba přijmout potřebná opatření a při instalaci, údržbě, čištění a provozu spotřebiče postupovat s náležitou opatrností.

Děti/dospělí/domácí zvířata

Varování
Nebezpečí smrti!
Děti a jiné osoby, které nejsou schopné posoudit nebezpečí při používání spotřebiče, se mohou poranit nebo se mohou dostat do životu nebezpečné situace. Proto vezměte na vědomí tyto skutečnosti:

- Děti ve věku od 8 let a dospělé osoby s omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi mohou spotřebič používat, pokud jsou pod dohledem nebo absolvovaly školení o bezpečném používání spotřebiče a pochopily potenciální nebezpečí při používání spotřebiče.

- S tímto spotřebičem si nesmějí hrát děti.
- Nenechte děti provádět bez dozoru čištění nebo údržbu tohoto spotřebiče.
- Dětem do 3 let a domácím zvířatům zabraňte kontaktu s tímto spotřebičem.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru, jsou-li v blízkosti děti nebo jiné osoby, které nejsou schopny posoudit potenciální nebezpečí.

⚠ Varování
Nebezpečí smrti!
Děti se mohou uzavřít uvnitř spotřebiče a dostat se do životu nebezpečné situace.

- Neumísťujte spotřebič za dveře, protože ty mohou blokovat dvířka spotřebiče nebo bránit jejich úplnému otevření.
- Dosáhne-li spotřebič konce své životnosti, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, **než** oddělíte síťový kabel, a potom zničte zámek na dvířkách spotřebiče.

⚠ Varování
Nebezpečí udušení!
Děti se mohou zabalit do obalů/fólie nebo součástí balení, pokud je jim dovoleno si s nimi hrát, nebo si je mohou přetáhnout přes hlavu a udusit se.
Obaly, fólie a součásti balení udržujte z dosahu dětí.

⚠ Varování
Nebezpečí otravy!
Prací prostředky a aviváže mohou být při požití jedovaté. Při jejich náhodném pozření vyhledejte lékařskou pomoc. Uchovávejte prací prostředky a aviváž mimo dosah dětí.

⚠ Varování
Podráždění očí/kůže!
Kontakt s pracími prostředky nebo aviváží může způsobit podráždění očí nebo kůže. Pokud Vám prací prostředky či aviváž vniknou do očí nebo přijdou do styku s pokožkou, propláchněte je vodou. Uchovávejte prací prostředky a aviváž mimo dosah dětí.

Instalace

⚠ Varování
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!
Není-li spotřebič řádně instalován, může to vést k nebezpečné situaci.
Ujistěte se, že:

- Síťové napětí ve Vaší zásuvce odpovídá jmenovitému napětí uvedenému na spotřebiči (výrobní štítek). Na výrobním štítku je uvedeno zatížení při připojení a požadovaná pojistková ochrana.

- Spotřebič je připojen ke zdroji střídavého proudu pouze prostřednictvím vnitrostátně schválené a uzemněné zásuvky, která byla řádně instalovaná.
- Síťová zástrčka a uzemněná zásuvka si odpovídají a uzemnění bylo řádně instalováno.
- Průřez kabelu je dostatečně velký.
- Síťový kabel je vždy přístupný.
- Při použití jističe zbytkového proudu používejte pouze zařízení s tímto označením: ⊟. Jedině toto označení zaručuje, že jsou splněny všechny příslušné předpisy.

⚠ Varování
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!
Je-li síťový kabel spotřebiče upraven či poškozen, může dojít k úrazu elektrickým proudem, zkratu nebo požáru při přehřátí.
Síťový kabel nesmí být zamotaný, stlačený nebo upravovaný a nesmí být v kontaktu s tepelnými zdroji.

⚠ Varování
Nebezpečí požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!
Použití prodlužovacích šňůr nebo elektrických linek může způsobit požár v důsledku přehřátí či zkratu.

Připojte spotřebič přímo k uzemněné zásuvce, která byla řádně instalovaná. Nepoužívejte prodlužovací šňůry, elektrické linky nebo vícecestné konektory.

⚠ Varování
Nebezpečí poranění/věcných škod/poškození spotřebiče!

- Při provozu může spotřebič vibrovat či se pohybovat, což může vést k poranění nebo věcným škodám. Umístěte spotřebič na čistou rovnou a pevnou plochu a s použitím vodováhy jej vyrovnejte pomocí šroubovacích nožiček.
- Nesprávné umístění (uložení) tohoto spotřebiče na pračce může vést k poranění, věcným škodám a/nebo poškození spotřebiče. Má-li být tento spotřebič umístěn na pračce, musí mít tato pračka minimálně stejnou hloubku a šířku jako spotřebič a musí být na místě zajištěna případnou vhodnou připojovací sadou → *Strana 13*. Spotřebič MUSÍ být touto připojovací sadou zajištěn. Jiný způsob ukládání spotřebiče na jiná zařízení je zakázán.

- Uchopíte-li spotřebič za vyčnívající části (např. dvířka spotřebiče) při zvedání nebo posouvání, mohou se tyto části ulomit a způsobit poranění.
  Při posouvání spotřebiče jej neuchopujte za žádné vyčnívající části.

⚠ Varování
Nebezpečí zranění!

- Spotřebič je velmi těžký. Jeho zvedání Vám může způsobit poranění.
  Nezvedejte spotřebič sami.
- Spotřebič má ostré hrany, o které si můžete pořezat ruce.
  Neuchopujte spotřebič za ostré hrany. Při jeho zvedání používejte ochranné rukavice.
- Nejsou-li hadice a síťové kabely správně vedeny, může vznikat nebezpečí zakopnutí s následkem poranění.
  Hadice a kabely veďte tak, aby nepředstavovaly nebezpečí zakopnutí.

Obsluha

⚠ Varování
Nebezpečí exploze/požáru!
Prádlo, které přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, odstraňovačem vosku, barvou, mazivem nebo odstraňovačem skvrn, se může při sušení v pračce vznítit, či dokonce způsobit explozi spotřebiče. Proto dodržujte tato opatření:

- Před sušením v pračce prádlo důkladně propláchněte teplou vodou a pracím prostředkem.
- Nevkládejte prádlo do tohoto spotřebiče k sušení, pokud nebylo nejprve vypráno.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud byly pro čištění prádla použity průmyslové chemikálie.

⚠ Varování
Nebezpečí exploze/požáru!

- Pokud ve filtru chmýří zůstal zbytkový materiál, může se při sušení vznítit, nebo dokonce způsobit požár či explozi spotřebiče.
  Při každém použití spotřebiče po sušení prádla vyčistěte filtr chmýří.

- Některé předměty se mohou při sušení vznítit, nebo dokonce způsobit požár či explozi spotřebiče. Z kapes částí prádla odstraňte zapalovače nebo zápalky.
- Je-li ve vzduchu kolem spotřebiče uhelný prach, může dojít k explozi. Dbejte na to, aby byl prostor kolem spotřebiče za jeho provozu čistý.

⚠ Varování
Nebezpečí požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!
Je-li program ukončen před skončením sušicího cyklu, zabraňuje se dostatečnému ochlazení prádla. To se může vznítit nebo může dojít k věcným škodám či poškození spotřebiče.

- Během poslední části sušicího cyklu se prádlo v bubnu neohřívá (ochlazovací cyklus). Tím je zaručeno, že prádlo zůstává na teplotě, při níž nebude poškozeno.
- Nevypínejte spotřebič před ukončením sušicího cyklu, pokud ihned nevyjmete všechny části prádla z bubnu a nerozprostřete je (pro uvolnění tepla).

⚠ Varování
Nebezpečí otravy/věcných škod!
Kondenzační voda není vhodná pro pití a může být kontaminovaná textilním prachem. Kontaminovaná kondenzační voda může představovat nebezpečí pro zdraví a může způsobit věcné škody.
Tuto vodu nepijte a ani dále nepoužívejte.

⚠ Varování
Nebezpečí otravy!
Čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, mohou uvolňovat jedovaté výpary. Nepoužívejte čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla.

⚠ Varování
Nebezpečí zranění!
- Opíráte-li se o otevřená dvířka spotřebiče nebo si na ně sedáte, spotřebič se může převrhnout a způsobit Vám poranění. Neopírejte se o otevřená dvířka spotřebiče.
- Vylézáte-li na spotřebič, horní deska může prasknout a způsobit Vám poranění. Nestoupejte na spotřebič.
- Saháte-li do bubnu, který se dosud otáčí, můžete si poranit ruce. Počkejte, až se buben přestane otáčet.

Pozor!
Věcné škody/poškození spotřebiče

- Překročí-li množství prádla ve spotřebiči maximální kapacitu naplnění, nemusí spotřebič řádně fungovat nebo může dojít k věcným škodám či poškození spotřebiče. Nepřekračujte maximální kapacitu naplnění sušeného prádla. Dodržujte maximální kapacitu naplnění stanovenou pro jednotlivé programy ⟶ *Strana 19*.
- Provozujete-li spotřebič bez filtru chmýří nebo je-li filtr chmýří vadný, může dojít k poškození spotřebiče. Neprovozujte spotřebič bez filtru chmýří nebo s vadným filtrem chmýří.
- Lehké předměty jako vlasy a textilní prach mohou být za provozu spotřebiče nasáty do vzduchového vstupu. Udržujte je z dosahu spotřebiče.
- Pěna a pěnová guma se mohou při sušení ve spotřebiči deformovat nebo rozpustit.
  Nesušte ve spotřebiči části prádla, které obsahují pěnu nebo pěnovou gumu.
- Nalijete-li do spotřebiče špatné množství pracího nebo čisticího prostředku, může dojít k věcným škodám nebo poškození spotřebiče. Používejte prací prostředky/aviváž/čisticí prostředky a změkčovadla v souladu s pokyny výrobce.
- Pokud se spotřebič přehřívá, nemusí řádně fungovat nebo může dojít k věcným škodám a poškození spotřebiče. Dbejte na to, aby vzduchový vstup spotřebiče nebyl za provozu nikdy blokován a aby prostor kolem spotřebiče byl přiměřeně větrán.

Čištění/údržba

⚠ Varování
Nebezpečí ohrožení života!
Spotřebič je poháněn elektřinou. Hrozí úraz elektrickým proudem při dotyku součástí pod napětím. Proto dodržujte tato opatření:

- Vypněte spotřebič. Odpojte spotřebič od napájení (vytáhněte zástrčku).
- Nikdy se nedotýkejte zástrčky mokrýma rukama.
- Při vytahování síťové zástrčky ze zásuvky vždy držte samotnou zástrčku a nikdy síťový kabel, jinak může dojít k poškození síťového kabelu.

- Neprovádějte žádné technické úpravy spotřebiče nebo jeho funkcí.
- Opravy a jiné práce na spotřebiči musí provádět pouze zákaznický servis nebo elektrikář.Totéž platí pro výměnu síťového kabelu (v případě potřeby).
- Náhradní síťové kabely lze objednávat u zákaznického servisu.

⚠ Varování
Nebezpečí otravy!
Čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, mohou uvolňovat jedovaté výpary. Nepoužívejte čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla.

⚠ Varování
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/věcných škod/ poškození spotřebiče!
Pronikne-li do spotřebiče voda, může dojít ke zkratu. Pro čištění spotřebiče nepoužívejte tlakový nebo parní čistič.

⚠ Varování
Nebezpečí poranění/věcných škod/poškození spotřebiče!
Používání náhradních dílů a příslušenství jiných značek je nebezpečné a může způsobit poranění, věcné škody nebo poškození spotřebiče.
Z bezpečnostních důvodů používejte původní náhradní díly a příslušenství.

Pozor!
Věcné škody/poškození spotřebiče
Čisticí prostředky a přípravky pro předběžnou přípravu prádla (např. odstraňovač skvrn, spreje pro předeprání) mohou způsobit poškození, pokud se dostanou do styku s povrchem spotřebiče.
Proto přijměte tato opatření:

- Nedovolte těmto přípravkům vejít do styku s plochami spotřebiče.
- Spotřebič čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.
- Jakékoli čisticí prostředky, spreje nebo zbytky jiných látek okamžitě odstraňte.

Ochrana životního prostředí

Obal/starý spotřebič

Obal ekologicky zlikvidujte.
Tento **spotřebič** je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o starých elektrických a elektronických zařízeních (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace zařízení, která už dosloužila.

Chladivo

Výměník tepla sušičky obsahuje v hermeticky uzavřeném zařízení fluorovaný skleníkový plyn.

Skleníkový plyn:	R134a
Plnicí množství (g):	330
GWP (kgCO_2/kgRefrig):	1300
Celkem GWP (kgCO_2):	429

Sušičku nechte odborně zlikvidovat.

Pokyny pro úsporu

- Prádlo před sušením vyždímejte. Při sušším prádle se zkracuje doba sušení a snižuje se spotřeba energie.
- Do sušičky plňte maximální množství prádla.

  Upozornění: Nepřekračujte maximální množství prádla pro příslušný program, protože by se prodloužila doba sušení a zvýšila spotřeba energie.
- V místnosti větrejte a zajistěte, aby byla větrací mřížka sušičky volná a aby byla zajištěna výměna vzduchu.
- Po každém sušení vyčistěte filtr na vlákna. Znečištěný filtr na vlákna prodlužuje dobu sušení a zvyšuje spotřebu energie.
- **Režim úspory energie**: Pokud neprovedete delší dobu žádné kroky ovládání, sušička se před spuštěním programu a po skončení programu z důvodu úspory energie automaticky vypne. Displej a kontrolky po několika minutách zhasnou a tlačítko start bliká. Pro aktivaci osvětlení stiskněte libovolné tlačítko, otevřete nebo zavřete dvířka sušičky, otočte volič programů.

Instalace a připojení

Rozsah dodávky

- Sušička
- Návod k použití a k instalaci
- Koš na sušení vlny*
- Odtok kondenzované vody*

Instalace a připojení sušičky

Varování
Nebezpečí ohrožení života!
Sušička je napájená elektrickým proudem, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

- Zkontrolujte sušičku, zda nezjistíte viditelné poškození. Poškozená sušička se nesmí používat.
- Před připojením k napájení zkontrolujte, zda elektrické napětí uvedené na typovém štítku souhlasí s napájením elektrické zásuvky.
- Používejte pouze proudové chrániče s následujícím označením ⊠.
- Dbejte na to, aby síťový kabel nebyl zalomený, přiskřípnutý nebo aby se nedostal do kontaktu se zdrojem tepla či ostrými hranami.

Varování
Děti by se mohly v sušičce zavřít a dostat se do ohrožení života!
Neumisťujte sušičku za dveře nebo posuvné dveře, které by mohly blokovat otevírání dvířek sušičky nebo při něm překážet.

Pozor!
Nebezpečí poranění

- Při zdvihání sušičky byste se mohli poranit kvůli její vysoké hmotnosti. Nezvedejte sušičku sami.
- Mohli byste si poranit ruce o ostré hrany sušičky. Nedotýkejte se ostrých hran sušičky.
- Vyčnívající díly sušičky mohou při zvedání nebo posunování prasknout. Nepohybujte sušičkou za vyčnívající díly.

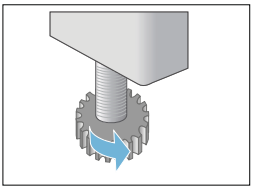
Pozor!
Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií

- Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození sušičky při přepravě. Poškozenou sušičku nepoužívejte.
- Zbytková voda v sušičce může zmrznout a poškodit sušičku. Neumisťujte sušičku v místnostech, kde hrozí nebezpečí mrazu.

Při instalaci dbejte na následující:

- čistý rovný a pevný podklad,
- aby byla síťová zástrčka neustále přístupná,
- aby byla větrací mřížka sušičky volná a bylo zajištěno dostatečné větrání,
- aby bylo okolí sušičky čisté
- a aby byla sušička vyrovnaná pomocí šroubovacích nožiček.

  Upozornění: Pomocí vodováhy zkontrolujte vyrovnání spotřebiče a je-li zapotřebí, vyrovnání opravte. Otáčením nožiček spotřebiče změňte výšku.
  Všechny nožičky spotřebiče musí pevně stát na podlaze.



Chybné vyrovnání může způsobit hlasité zvuky, vibrace a chybný pohyb bubnu.

Upozornění: V případě pochybností nechte spotřebič připojit odborníkem.

* V závislosti na modelu

Volitelné příslušenství

Volitelné příslušenství si můžete objednat* u zákaznického servisu:

- **Souprava pro spojení pračky a sušičky:**
  Sušičku lze prostorově úsporně umístit na pračku stejné hloubky a šířky.
  Sušičku je bezpodmínečně nutné upevnit na pračku pomocí této spojovací soupravy.
  Objednací číslo s výsuvnou pracovní deskou: **WTZ11400**.
  Objednací číslo bez výsuvné pracovní desky: **WTZ20410**.
- **Podstavec:**
  Sušičku můžete zvýšit kvůli lepšímu vkládání a vyndávání prádla pomocí podstavce.
  Prádlo můžete přemisťovat ve výsuvném koši na prádlo, který je integrovaný v podstavci. Objednací číslo: **WMZ20500**.
- **Koš na sušení vlny:**
  Vlněné textilie, sportovní obuv a plyšová zvířátka sušte v koši na sušení vlny.
  Objednací číslo: **WMZ20600**.
- **Připojovací souprava pro odtok kondenzátu:**
  Kondenzát odvádějte přímo hadicí.
  Objednací číslo: **WTZ1110**.

Přeprava a ochrana proti mrazu

1. Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.
2. Volič programů nastavte na libovolný program.
3. Stiskněte tlačítko start.
4. Počkejte 5 minut.
   Upozornění: Kondenzovaná voda se odčerpá.
5. Znovu vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.
6. Vypněte sušičku.

Upozornění: I přes odčerpání se v sušičce neustále nachází trocha zbytkové vody.

Pozor!
Zbytková voda může vytéct a způsobit materiální škody.
Sušičku přepravujte nastojato.

Pozor!
Sušička obsahuje chladivo a může se poškodit.
Sušičku nechte před uvedením do provozu dvě hodiny stát.

* v závislosti na modelu

Nejdůležitější ve zkratce

1

Vložte prádlo a zavřete dvířka.

Nastavením voliče programů na libovolný program zapněte sušičku.

Stiskněte tlačítko start.

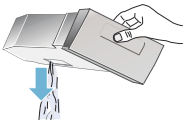
2

Konec programu.

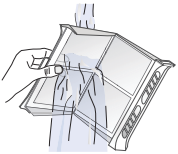
Vyndejte prádlo.

Vypněte sušičku.

3

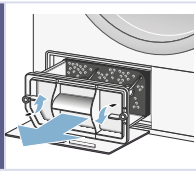


Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.



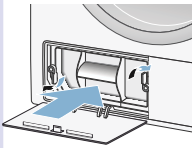
Vyčistěte filtr na vlákna.

4



Když se na displeji zobrazí ⊛, vyjměte filtr EasyClean.

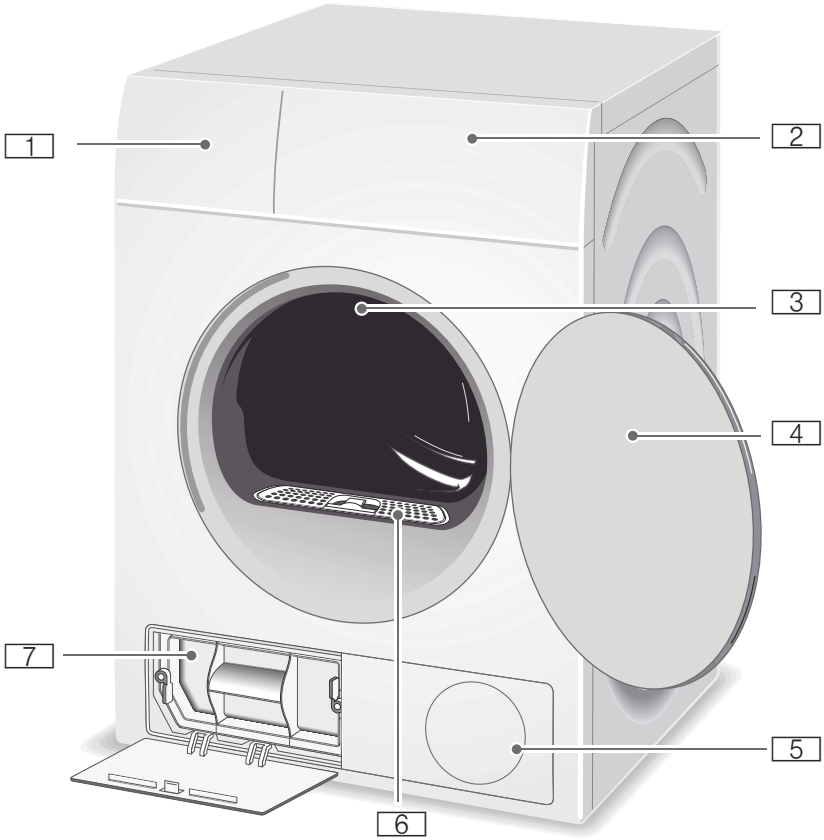
Vyčistěte a usušte filtr EasyClean.



Znovu nasaďte filtr EasyClean.

Seznámení se se spotřebičem

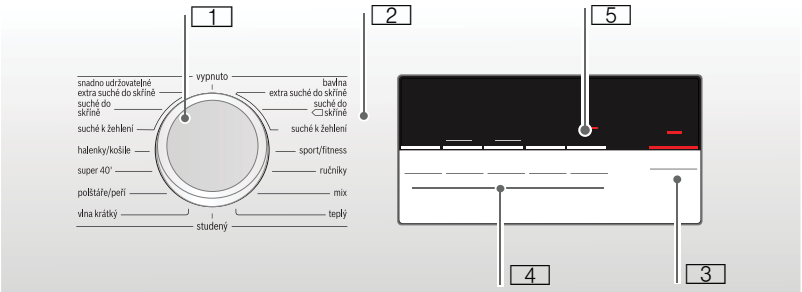
Sušička



1 Nádržka na kondenzovanou vodu
2 Ovládací panel a displej
3 Vnitřní osvětlení bubnu*
4 Dvířka sušičky
5 Větrací mřížka
6 Filtr na vlákna
7 Filtr EasyClean

* V závislosti na modelu

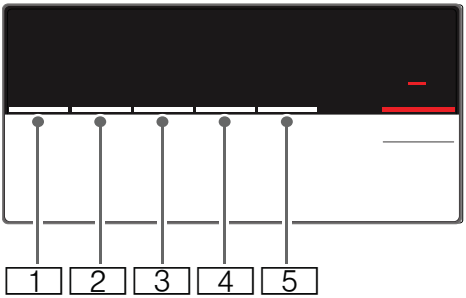
Ovládací panel



1 **Volič programů** pro zapnutí/vypnutí a volbu programu.
2 **Programy** ⟶ *Strana 19*.
3 **Tlačítko Start** pro spuštění nebo přerušení programu ⟶ *Strana 21*.
4 **Tlačítka** pro přednastavené hodnoty programů ⟶ *Strana 21*.
5 **Displej** ⟶ *Strana 17*.

Displej

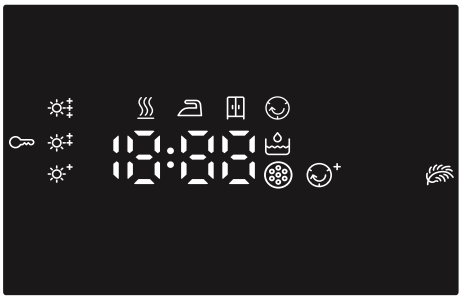
Tlačítka na displeji



1 **Stupeň sušení.**
2 **Doba sušení**.
3 **Odložený start.**
4 **Ochrana před zmačkáním.**
5 **Šetrné**.

Podrobný popis všech tlačítek od
→ *Strana 21*.

Displej



Vyprázdnění nádržky na kondenzovanou vodu
→ *Strana 23*.

Čištění filtru EasyClean
→ *Strana 27*.

- P - End: postup programu pro sušení, suché k žehlení, suché do skříně, ochrana před zmačkáním, pauza a konec programu.

Aktivní dětská pojistka→ *Strana 21*.

Zvolená ochrana proti zmačkání.

Zvolené šetrné **sušení**.

Zvolený stupeň sušení.

1:27 Předpokládaná doba trvání programu v hodinách a minutách.

3 h Při zvolení **odloženého startu** program skončí za 3 hodiny.

Prádlo

Příprava prádla

Varování
Nebezpečí výbuchu a požáru!
Z kapes textilií odstraňte zapalovače a zápalky.

Pozor!
Mohlo by dojít k poškození bubnu sušičky a textilií.
Z kapes textilií odstraňte všechny předměty a dodržujte následující:

- Látkové pásky, vázačky u zástěr atd. zavažte nebo použijte pytlík na praní prádla.
- Zapněte zipy, háčky, poutka a knoflíky. Velké kusy prádla, jako např. povlaky, zapněte.
- Z textilií odstraňte kovové předměty, jako např. kancelářské svorky.
- Pro stejnoměrný výsledek sušení roztřiďte prádlo podle druhu tkaniny a sušicího programu.
- Velmi malé kusy, např. dětské ponožky, sušte vždy společně s velkými kusy prádla, např. ručníky.
- Úpletové textilie, např. trička, trikotové prádlo, se při prvním sušení často srazí. Použijte šetrný program.
- Prádlo se snadnou údržbou nepřesušujte. Došlo by k pomačkání prádla.
- Pro jednotlivé kusy prádla používejte časový program.
- Některé prací a ošetřovací prostředky, např. škrob na prádlo nebo aviváž, obsahují částečky, které se mohou usazovat na čidle vlhkosti. To může ovlivňovat funkci čidla, a tím také výsledek sušení.

  Upozornění
  - Při praní prádla, které chcete sušit v sušičce, dávkujte prací a ošetřovací prostředky podle údajů výrobce.
  - Čidlo vlhkosti ⟶ *Strana 26* pravidelně čistěte.

Třídění prádla

⬡ vhodné pro sušení v sušičce

⬡ sušení s normální teplotou

⬡ sušení s nízkou teplotou

⊠ nesušit v sušičce

Upozornění: Prádlo z pračky neukládejte přímo do sušičky. Před umístěním do bubnu sušičky vyždímané prádlo roztřiďte.

Pokud společně sušíte slabé, vícevrstvé a silné textilie, budou různě suché. Proto sušte společně jen prádlo ze stejného druhu tkaniny a se stejnou strukturou, abyste dosáhli stejného výsledku sušení. Pokud je prádlo pořád ještě příliš vlhké, můžete pro dosušení použít časový program ⟶ *Strana 19*.

Pozor!
Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií.

V sušičce nesušte následující textilie:

- Prádlo zašpiněné olejem.
- Neprané textilie.
- Neprodyšné textilie, např. pogumované prádlo.
- Jemné tkaniny, např. hedvábí, syntetické záclony.

Přehled programů

Programy

Program a textilie	Maximální množství prádla a nastavení programu/informace
Název programu Pro které textilie je program vhodný.	Maximální množství prádla vztahující se k hmotnosti suchých textilií Možná nastavení programu
Bavlna extra suché do skříně Vícevrstvé silné, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky, které špatně schnou.	**7 kg**
Bavlna suché do skříně Normální jednovrstvé, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky.	**7 kg**
Bavlna suché k žehlení Normální jednovrstvé, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky, které mají být po sušení vlhké a ve stavu vhodném k žehlení nebo pověšení.	**7 kg**
Nemač. prádlo extra suché do skříně Vícevrstvé silné textilie ze syntetických nebo směsových tkanin, které špatně schnou.	**3,5 kg**
Nemač. prádlo suché do skříně Normální jednovrstvé textilie ze syntetických nebo směsových tkanin.	**3,5 kg**
Nemač. prádlo suché k žehlení Normální jednovrstvé textilie ze syntetických nebo směsových tkanin, které mají být po sušení vlhké a ve stavu vhodném k žehlení nebo pověšení.	**3,5 kg**
Sport/fitness Oblečení odolné proti vlivům počasí a outdoorové oblečení s membránovým povrchem a hydrofobní textilie.	**1,5 kg**
Ručníky Odolné ručníky z bavlny.	**6 kg**
Mix Směs bavlněných a syntetických textilií.	**3 kg**

Teplý ◷ Všechny druhy textilu; časový program. Vhodný pro předsušené nebo mírně vlhké prádlo a pro dosušení vícevrstvého, silného prádla. **Upozornění** ■ Vlnu, sportovní obuv a plyšová zvířátka sušte výhradně v košíku na vlnu ⟶ *Strana 13*. ■ Při časovém programu není automaticky rozpoznána zbývající vlhkost prádla. Pokud je prádlo po sušení ještě příliš vlhké, nechte program zopakovat a v případě potřeby prodlužte dobu trvání programu.	**3 kg** Dobu trvání programu můžete nastavit pomocí tlačítka **Doba** sušení.
Studený ◷ Všechny druhy textilu. Pro osvěžení nebo vyvětrání málo nošených oděvů.	**3 kg** Dobu trvání programu můžete nastavit pomocí tlačítka Doba sušení.
Halenky/košile Nežehlivé košile/halenky z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin.	**1,5 kg**
Super 40’ Syntetika a lehká bavlna.	**1 kg**
Polštáře/peří Textilie, polštáře, přikrývky nebo peřiny naplněné peřím. Velké kusy sušte jednotlivě.	**1,5 kg**
Vlna krátký Textilie z vlny nebo s podílem vlny, které lze sušit v sušičce.	**3 kg**

Tlačítka

Tlačítka	Vysvětlení a upozornění
Upozornění:	U všech programů nelze použít všechna tlačítka a jejich funkce.
Přizpůsobit sušení	Pokud Vám prádlo po sušení připadá příliš vlhké, můžete provést jemné nastavení výsledku sušení pomocí stupně sušení, např. suché do skříně. Výsledek sušení lze zintenzivnit pomocí stupně sušení ve třech stupních od do . Pokud jste stupeň sušení přizpůsobili, nastavení zůstane uložené i po vypnutí sušičky. **Upozornění:** Čím vyšší je stupeň sušení, tím delší je doba trvání programu.
Čas sušení	Přizpůsobte dobu trvání u časových programů. 20 minut až maximálně 3 hodiny, v krocích po 10 minutách.
Odložený start	Program skončí za 1 až 24 hodin. Nastavte v krocích po jedné hodině odložený start a posuňte tak spuštění programu. Na displeji se zobrazí požadovaný počet hodin, po kterém program skončí.
Snadné žehlení	Aby nedošlo k pomačkání, pohybuje buben v pravidelných intervalech po sušení prádlem. Automatickou funkci ochrany před zmačkáním po každém programu můžete prodloužit o 60 minut.
Šetrné sušení	Snížená teplota pro choulostivé textilie, např. polyakryl nebo elastan, může se prodloužit doba sušení.
3 sek. (Dětská pojistka 3 sek.)	Dětskou pojistku můžete aktivovat nebo deaktivovat tím, že 3 sekundy současně podržíte stisknuté tlačítko odloženého startu a doby sušení.
Start/pauza	Spuštění a přerušení programu.

Obsluha spotřebiče

Vložení prádla a zapnutí sušičky

Upozornění: Sušička musí být odborně nainstalovaná a připojená, → *Strana 12*.

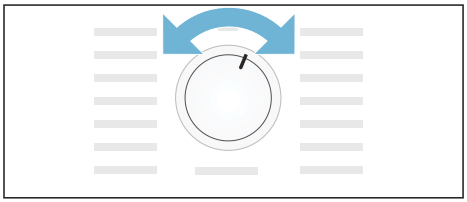
1. Vložte prádlo do bubnu.
2. Pro zapnutí sušičky otočte volič programů na libovolný program.
3. Zavřete dvířka sušičky.

Pozor!
Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií.
Dbejte na to, abyste do dvířek nepřiskřípli prádlo.

Nastavení programu

Upozornění: Pokud jste aktivovali dětskou pojistku, musíte ji nejprve deaktivovat, teprve potom můžete nastavit program, viz → *Strana 21*.

1. Zvolte libovolný program, podrobné informace k programům od → *Strana 19*.
2. Voličem programů nastavte požadovaný program. Na displeji se zobrazí přednastavené hodnoty zvoleného programu.



Upozornění: Přednastavené hodnoty programu jsou standardní nastavení, která jsou stanovená již při zvolení programu. Přednastavené hodnoty programu se po zvolení programu zobrazí na displeji.

3. Pokud si to přejete, přednastavené hodnoty změňte. Podrobné informace k tomu od → *Strana 21*.

Spuštění programu

Stiskněte tlačítko Start.

Upozornění: Pokud chcete program zabezpečit proti neúmyslné změně nastavení, aktivujte dětskou pojistku, viz → *Strana 21*.

Průběh programu

Stav programu se zobrazí na displeji.

např. **1:27** Předpokládaná doba trvání programu v hodinách a minutách.

Upozornění: Po zvolení programu se zobrazí předpokládaná doba sušení při doporučeném naplnění. V průběhu sušení čidla vlhkosti měří zbytkovou vlhkost náplně a přizpůsobí dobu trvání programu (kromě časových programů). Je to viditelné časovými skoky zbývajícího času.

Sušení
Suché k žehlení
Suché do skříně
Ochrana před zmačkáním
-P- Pauza
End Konec

Změna programu nebo přidání prádla

Během sušení můžete prádlo kdykoli vyjmout nebo přidat a program změnit nebo přizpůsobit.

1. Otevřete dvířka sušičky nebo stiskněte pro přerušení tlačítko Start.
2. Přidejte nebo vyjměte prádlo.
3. Pokud si to přejete, zvolte jiný program nebo přídavnou funkci.

4. Zavřete dvířka sušičky.
5. Stiskněte tlačítko Start.

Upozornění: Doba trvání programu na displeji se aktualizuje podle množství a zbývající vlhkosti prádla. Zobrazené hodnoty se mohou po změně programu nebo množství prádla změnit.

Přerušení programu

Program můžete kdykoli přerušit tím, že otevřete dvířka sušičky nebo stisknete tlačítko Start.

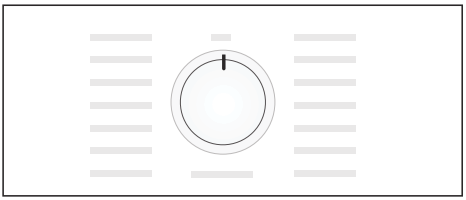
Pozor!
Nebezpečí požáru. Prádlo se může vznítit.
Pokud program zrušíte, musíte všechno prádlo vyndat a rozprostřít tak, aby z něj mohlo uniknout teplo.

Konec programu

Na displeji se zobrazí End.

Vyjmutí prádla a vypnutí sušičky

1. Vyndejte prádlo.
2. Nastavte volič programů do polohy vypnuto.



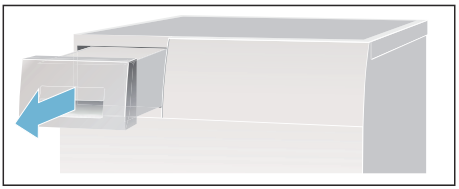
Vyprázdnění nádržky na kondenzovanou vodu

Upozornění

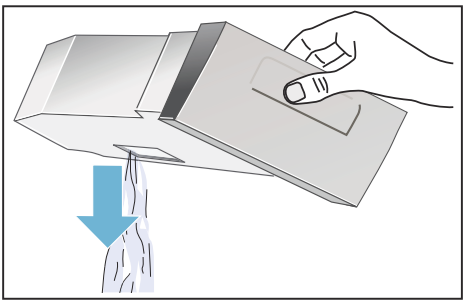
- Kondenzovanou vodu můžete odvádět pomocí volitelného odtoku kondenzované vody* do odpadu.
- Pokud je kondenzovaná voda odváděna pomocí volitelného odtoku kondenzované vody, nemusíte vyprazdňovat nádržku na kondenzovanou vodu.

Upozornění: Po každém sušení vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu, jinak by mohlo dojít k přerušení dalšího sušicího programu, protože by nádržka na kondenzovanou vodu mohla být plná.

1. Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu ve vodorovné poloze.



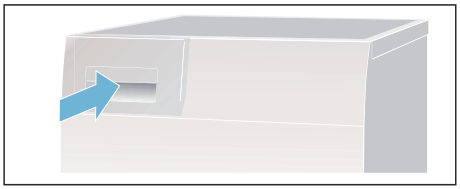
2. Vylijte kondenzovanou vodu.



Pozor!
Znečištěná kondenzovaná voda může způsobit poškození zdraví a věcné škody.
Kondenzovaná voda není pitná a může být znečištěná vlákny. Nepijte ji a ani ji nepoužívejte žádným jiným způsobem.

* V závislosti na modelu

3. Zasuňte nádržku na kondenzovanou vodu tak, až citelně znovu zaskočí do sušičky.

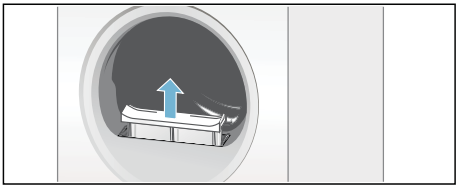


Čištění filtru na vlákna

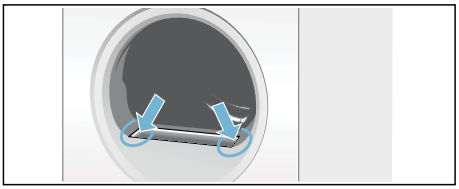
Upozornění: Vlákna a vlasy z prádla se při sušení zachytávají ve filtru na vlákna. Ucpaný nebo znečištěný filtr na vlákna omezuje proudění vzduchu a sušička nemůže dosáhnout plného výkonu. Čisté filtry na vlákna navíc snižují spotřebu elektrického proudu a zkracují dobu sušení.

Filtr na vlákna vyčistěte **po každém** sušení:

1. Otevřete dvířka sušičky a odstraňte z dvířek všechna vlákna.
2. Vytáhněte dvoudílný filtr na vlákna.

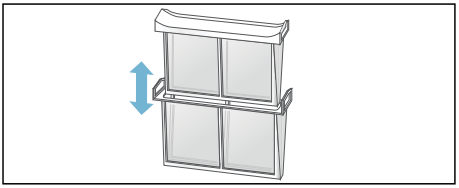


3. Odstraňte vlákna z prohlubně filtru na vlákna.

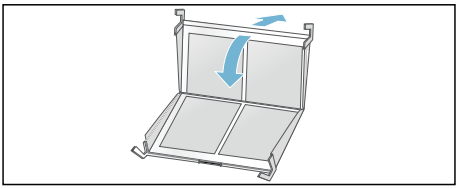


Upozornění: Dbejte na to, aby žádná vlákna nespadla do otevřeného otvoru.

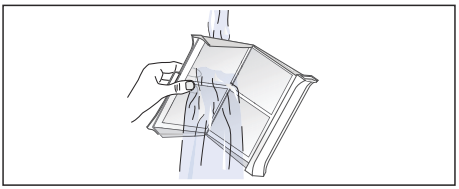
4. Vytáhněte ze sebe části dvoudílného filtru na vlákna.



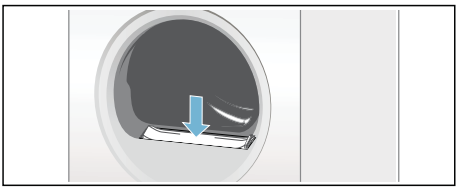
5. Oba filtry odklopte a odstraňte všechna vlákna.



6. Vypláchněte vlákna pod tekoucí teplou vodou.



7. Filtry na vlákna osušte, zaklopte je a dvoudílný filtr na vlákna nasaďte zpět.



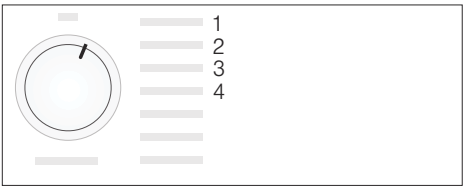
Pozor!
Nebezpečí poškození sušičky.
Sušičku nepoužívejte bez filtru na vlákna nebo s poškozeným filtrem na vlákna.

Nastavení signalizace

Můžete změnit následující nastavení:

- rychlost odstřeďování, se kterou bylo prádlo před sušením vyždímáno,
- hlasitost signálu na konci programu,
- hlasitost signálů tlačítek.

Pro změnu nastavení musíte vždy nejprve aktivovat režim nastavení.



Aktivace režimu nastavení

1. Zapněte sušičku.
2. Zvolte program bavlna v poloze 1 a počkejte 5 sekund.

Nyní je aktivovaný režim nastavení, symboly na displeji zhasnou a zobrazí se doba trvání programu.

1. Stiskněte tlačítko start, držte ho stisknuté a zároveň otočte volič programů doprava do polohy 2.
2. Na displeji se zobrazí hodnota **rychlosti odstřeďování**.
3. Změňte rychlost odstřeďování stisknutím tlačítka odloženého startu nebo tlačítka doby sušení.
4. Otočte volič programů doprava do polohy 3.
5. Na displeji se zobrazí hlasitost **signálu na konci programu**.

0 = vypnutý, 1 = tichý, 2 = střední, 3 = hlasitý, 4 = velmi hlasitý

6. Změňte hlasitost stisknutím tlačítka odloženého startu nebo tlačítka doby sušení.
7. Otočte volič programů doprava do polohy 4.
8. Na displeji se zobrazí hlasitost **signálu tlačítek**.

0 = vypnutý, 1 = tichý, 2 = střední, 3 = hlasitý, 4 = velmi hlasitý

9. Změňte hlasitost stisknutím tlačítka odloženého startu nebo tlačítka doby sušení.

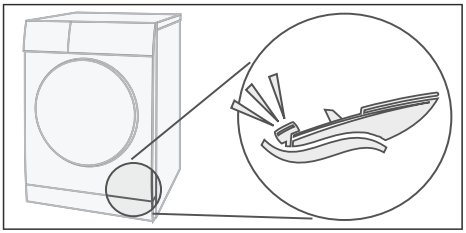
Upozornění: Další polohy voliče programů lze zvolit, ale nemůžete je změnit.

Ukončení režimu nastavení

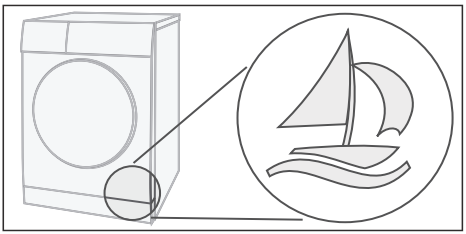
Po nastavení požadované rychlosti odstřeďování a hlasitosti nastavte volič programů do polohy vypnuto. Nastavení jsou nyní uložená.

Zvuky

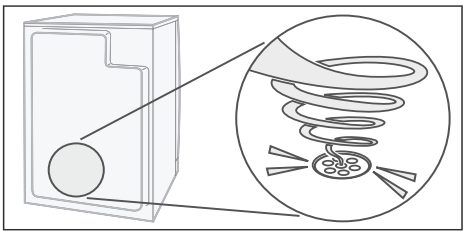
Upozornění: Při sušení, především v počáteční fázi, dochází v důsledku provozu ke vzniku zvuků způsobených kompresorem a čerpadlem. To je zcela normální a neovlivňuje to bezvadnou funkci spotřebiče.
Kompresor v sušičce způsobuje občas bzučení. Hlasitost se liší v závislosti na programu a fázi sušení.



Kompresor se občas odvětrává, a tím vzniká hučivý zvuk.



Čerpadlo odčerpává kondenzovanou vodu do nádržky na kondenzovanou vodu. Vydává při tom zvuky čerpání.



Čištění spotřebiče

Čištění sušičky a ovládacího panelu

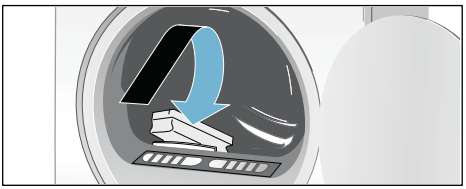
Varování
Nebezpečí ohrožení života!
Sušička je napájená elektrickým proudem, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
Před čištěním odpojte sušičku od elektrické sítě.

Sušičku čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.

Ihned odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo prostředky pro ošetření prádla před praním (např. spreje před praním, prostředky na skvrny). K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký čistič ani parní čistič.

Čištění čidla vlhkosti

Upozornění: Sušička je vybavená čidlem vlhkosti z ušlechtilé oceli. Čidlo vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po dlouhé době používání se na čidle vlhkosti může vytvořit jemná vrstva vodního kamene nebo zbytky pracích a ošetřovacích prostředků. Tyto usazeniny musí být pravidelně odstraňovány, jinak může být ovlivněna funkce čidla a tím také výsledek sušení.
Otevřete dvířka a vyčistěte čidlo vlhkosti drsnější houbičkou.



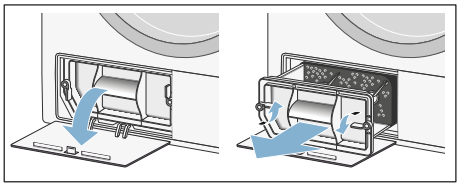
Pozor!
Nebezpečí poškození čidla vlhkosti.
Čidlo vlhkosti nečistěte abrazivními protředky a drátěnkou.

Čištění filtru EasyClean

Když se na displeji zobrazí ⊛, vyčistěte následujícím způsobem filtr EasyClean:

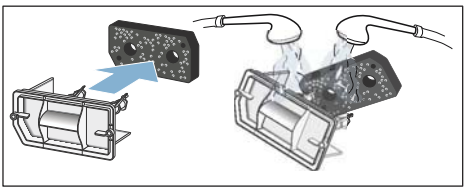
Spotřebič musí být zapnutý.

1. Nejprve vyčistěte filtr na vlákna → *Strana 24*.
2. Zavřete dvířka sušičky.
3. Pak otevřete servisní kryt výměníku tepla.
4. Odjistěte páčku filtru EasyClean.
5. Vytáhněte filtr EasyClean za držadlo.



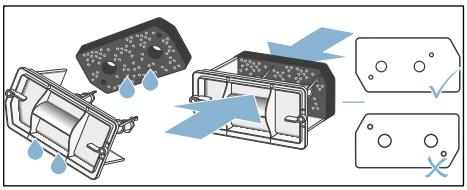
6. Nyní sejměte filtrační vložku.
7. Ručně umyjte filtrační vložku čistou vodou.

   Upozornění
   - Pokud je filtrační vložka příliš znečištěná, můžete ji také opatrně vysát vysavačem.
   - Nepoužívejte čisticí prostředky.

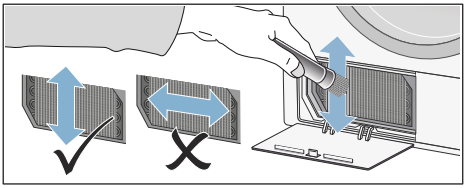


8. Filtrační vložku vysušte vymačkáním vody.

   Upozornění: Nasazujte pouze čistou a suchou filtrační vložku.
9. Znovu nasaďte filtrační vložku.



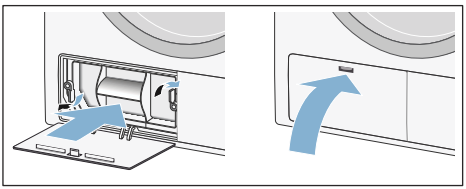
   Upozornění: Dbejte na to, aby filtrační vložka nebyla zdeformovaná, roztržená nebo ucpaná. Filtrační vložku umístěte tak, jak je znázorněno výše.
10. Před opětovným nasazením filtru EasyClean zkontrolujte, zda není výměník tepla sušičky příliš znečištěný. Pokud ano, opatrně ho vysajte vysavačem s kartáčovým nástavcem seshora dolů.



   Upozornění: Při čištění dbejte na to, abyste nezdeformovali nebo nepoškodili lamely výměníku tepla.

   Pozor!

   Nebezpečí poranění.
   O lamely výměníku tepla se můžete říznout.
   Nedotýkejte se jich rukama.
11. Zasuňte filtr EasyClean a zajistěte ho.
12. Zavřete servisní kryt.



13. Vypněte sušičku.

Nyní je filtr EasyClean vyčištěný.

Upozornění: Pokud je filtrační vložka poškozená, můžete si u zákaznického servisu pod číslem náhradního dílu 12007650 objednat novou.
Kontaktní údaje všech zemí najdete v přiloženém seznamu zákaznických servisů.

Co dělat v případě poruchy?

Poruchy	Příčina/odstranění
na displeji a sušení se přerušilo.	■ Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu a stiskněte tlačítko Start. ■ Pokud je nainstalovaný volitelný odtok kondenzované vody, může být ucpaná nebo zalomená hadice odtoku. Zkontrolujte, zda v hadici nejsou usazeniny, a hadici propláchněte. Hadici veďte tak, aby nebyla zalomená.
na displeji.	Vyčistěte filtr na vlákna ⟶ *Strana 24* a filtr EasyClean ⟶ *Strana 27*.
na displeji, ačkoli filtr na vlákna a filtr EasyClean jsou vyčištěné.	Bezpodmínečně dodržujte postup v kapitole ⟶ *Strana 27*. **Upozornění:** Spotřebič musí být během čištění zapnutý.
Sušička se nespustí.	■ Stiskli jste tlačítko Start? ■ Je zapojená síťová zástrčka a zkontrolovali jste pojistku? ■ Zvolili jste program? Zvolte program. ■ Nejsou otevřená dvířka sušičky? Zavřete dvířka. ■ Není aktivovaná dětská pojistka? Deaktivujte dětskou pojistku. ■ Nezvolili jste dobu skončení? Program se spustí se zpožděním.
Pomačkání.	■ K pomačkání dojde, pokud jste překročili max. množství prádla nebo jste zvolili pro příslušný druh textilií nesprávný program. V tabulce s programy najdete všechny potřebné informace. ■ Oděvy vyjměte hned po usušení. Když je necháte ležet v bubnu, zmačkají se.
Vytéká voda.	Nejedná se o závadu, sušička možná nestojí rovně. Sušičku vyrovnejte.
Zobrazená doba trvání programu se mění během sušení.	Nejedná se o závadu. Čidla vlhkosti měří zbytkovou vlhkost náplně a přizpůsobí dobu trvání programu (kromě časových programů).
Prádlo není úplně suché nebo je ještě příliš vlhké.	■ Horké prádlo se zdá být po skončení programu vlhčí, než ve skutečnosti je. Prádlo rozprostřete a nechte ho vychladnout. ■ Použijte jemné nastavení výsledku sušení, prodlouží se tím doba sušení, ale teplota se nezvýší. Prádlo bude sušší ⟶ *Strana 21*. ■ Zvolte program s delší dobou sušení nebo zvolte intenzivnější výsledek sušení. Teplota se přitom nezvýší. ■ Zvolte časový program pro dosušení ještě vlhkého prádla ⟶ *Strana 19*. ■ Pokud jste překročili maximální množství prádla pro daný program, nemůže se prádlo pořádně usušit. ■ Vyčistěte čidlo vlhkosti v bubnu. Na čidle může dojít k vytvoření jemné vrstvy vodního kamene nebo zbytků pracích a ošetřovacích prostředků, což může ovlivnit jeho funkci. Vaše prádlo nebude zcela suché ⟶ *Strana 26*. ■ Sušení bylo přerušeno kvůli výpadku elektrického proudu, plné nádržce na kondenzovanou vodu nebo překročení maximální doby sušení. **Upozornění:** Řiďte se také radami pro prádlo ⟶ *Strana 18*.

* V závislosti na modelu

Poruchy	Příčina/odstranění
Příliš dlouhá doba sušení?	■ Může být znečištěný filtr na vlákna nebo filtr EasyClean, což může způsobit delší dobu sušení. Vyčistěte filtr na vlákna nebo filtr EasyClean. ■ Pokud je větrací mřížka na sušičce zastavěná nebo není volně přístupná, může se tím prodloužit doba sušení. Větrací mřížka musí zůstat volná. ■ Pokud je teplota prostředí vyšší než 35 °C, může se doba sušení prodloužit. ■ Nedostatečná cirkulace vzduchu v místnosti může prodloužit dobu sušení. V místnosti větrejte.
Displej zhasne a bliká tlačítko Start.	Nejedná se o závadu. Je aktivní režim úspory energie ⟶ *Strana 11*.
V místnosti stoupá vlhkost.	Nejedná se o závadu. V místnosti dostatečně větrejte.
Výpadek elektrického proudu.	Sušicí program se přeruší. Vyjměte prádlo a rozprostřete ho nebo spusťte program znovu.
Při sušení se ozývají neobvyklé zvuky.	Nejedná se o závadu, viz také ⟶ *Strana 26.*
Sušička je na povrchu studená, i když suší.	Nejedná se o závadu. Sušička s tepelným čerpadlem suší efektivně při nízkých teplotách.
* V závislosti na modelu	

Upozornění: Nemůžete-li poruchu odstranit sami zapnutím a vypnutím sušičky, obraťte se na zákaznický servis.

Údaje o spotřebě

Tabulka s hodnotami spotřeby

Program	Rychlost odstřeďování, se kterou bylo prádlo vyždímáno	Doba trvání**		Spotřeba energie**	
bavlna		**7 kg**	**3,5 kg**	**7 kg**	**3,5 kg**
suché do skříně*	1400 ot/min	159 min	86 min	1,35 kWh	0,80 kWh
	1000 ot/min	181 min	110 min	1,70 kWh	1,00 kWh
	800 ot/min	211 min	133 min	1,99 kWh	1,17 kWh
suché k žehlení*	1400 ot/min	112 min	67 min	1,00 kWh	0,59 kWh
	1000 ot/min	134 min	80 min	1,20 kWh	0,69 kWh
	800 ot/min	164 min	98 min	1,35 kWh	0,85 kWh
nemač. prádlo		**3,5 kg**		**3,5 kg**	
suché do skříně*	800 ot/min	66 min		0,50 kWh	
	600 ot/min	78 min		0,61 kWh	

* Nastavení programu pro testy podle platné normy EN 61121.
** Hodnoty se mohou lišit od uvedených hodnot v závislosti na druhu textilu, složení prádla určeného k sušení, zbytkové vlhkosti textilu, nastaveného stupně sušení a množství prádla.

Nejefektivnější program pro bavlněné textilie

Následující „standardní program na bavlnu“ (označený ⬭) je vhodný pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla a nejefektivnější ohledně kombinované spotřeby energie pro sušení mokrého bavlněného prádla.

Standardní programy pro bavlnu podle aktuálního nařízení EU 932/2012			
Program	**Naplnění**	**Spotřeba energie**	**Doba trvání programu**
⬭ Bavlna Suché do skříně	7 kg/3,5 kg	1,70 kWh/1,00 kWh	181 min/110 min

Nastavení programu pro zkoušky a opatření energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU.

Technické údaje

Rozměry:

84,8 x 59,8 x 63,6 cm

Výška x šířka x hloubka

Hmotnost:

cca 56 kg

Maximální množství prádla:

7 kg

Nádržka na kondenzovanou vodu:

4,8 l

Napájecí napětí:

220–240 V

Příkon:

max. 600 W

Jištění:

10 A

Vnitřní osvětlení bubnu*

Teplota prostředí:

5–35 °C

Příkon ve vypnutém stavu:

0,10 W

Příkon v pohotovostním režimu (nevypnutém stavu):

0,50 W

Zákaznický servis

Zákaznický servis

Nemůžete-li poruchu odstranit sami, (Co dělat v případě poruchy?), obraťte se prosím na náš zákaznický servis. Vždy najdeme vhodné řešení, abychom předešli zbytečným návštěvám techniků.

Kontaktní údaje pro nejbližší zákaznický servis najdete v přiloženém seznamu zákaznických servisů.

Uveďte prosím zákaznickému servisu označení produktu (č. E) a výrobní číslo (č. FD) sušičky.

č. E _____	**č. FD** _____

Tyto údaje najdete na vnitřní straně dvířek sušičky nebo na zadní straně sušičky.

Důvěřujte kompetentnosti výrobce.

Obraťte se na nás. Tím si zajistíte, že oprava bude provedena vyškolenými servisními techniky, kteří jsou vybaveni originálními náhradními díly.

* V závislosti na modelu

BOSCH

Informační list dle nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 392/2012"

Ochranná známka: Bosch
Identifikátor modelu: WTH85201BY
Normovaná kapacita bavlny: 7,0 kg
Druh sušičky: kondenzace
Energetická třída: A++
Spotřeba energie 212,0 kWh/rok, na základě 160 cyklů ve standardním programu bavlna s plnou a poloviční náplní a spotřeba v programu s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba je závislá na způsobu použití spotřebiče.
automatická sušička prádla
Spotřeba energie ve standardním programu bavlna s plnou náplní: 1,70 kWh
Spotřeba energie ve standardním programu bavlna s poloviční náplní: 1,00 kWh
Spotřeba energie ve vypnutém stavu a v režimu ponechání v zapnutém stavu: 0,10 W / 0,50 W
Trvání režimu ponechání v zapnutém stavu: -
Program Bavlna suché do skříně použitý s plnou a poloviční náplní je standardním sušicím programem, ke kterému se vztahují informace na štítku, tento program je vhodný pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla a je nejvíce úsporným programem.
Vážená doba trvání standardního programu bavlna s plnou a poloviční náplní: 140 min
Doba trvání standardního programu bavlna s plnou náplní: 181 min
Doba trvání standardního programu bavlna s poloviční náplní: 110 min
Třída účinnosti sušení B na stupnici od G (nejméně úsporný) do A (nejvíce úsporný)
Vážená účinnost sušení ve standardním programu bavlna s plnou a poloviční náplní: 87 %
Průměrná účinnost sušení ve standardním programu bavlna s plnou náplní: 86 %
Průměrná účinnost sušení ve standardním programu bavlna s poloviční náplní 88 %
Hlučnost při akustickém výkonu: 66 db(A) re 1pW
volně stojící

Jan 7, 2016

Robert Bosch Hausgeräte GmbH. Postfach 83 01 01, 81701 München, Germany
www.bosch-home.com

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/97 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/97 Sb. a příslušných nařízení vlády.
Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Záruční podmínky

Na tento uvedený výrobek je poskytována záruční lhůta 24 měsíců (ode dne prodeje).

Základním průkazem práv spotřebitele ve smyslu Občanského zákoníku je pořizovací doklad (paragon, faktura, leasingová smlouva ap.). Pokud byl při prodeji vydán záruční list, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Zejména v případech delší než zákonné záruční lhůty je proto záruční list jediným průkazním dokladem práv uživatele pro uznání prodloužené záruky. Ve vlastním zájmu ho proto uschovejte. Nedílnou součástí záručního listu je doklad o pořízení (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.) Pro případ prodloužené záruční lhůty z důvodu dříve provedených oprav je nutno předložit i opravní listy z těchto oprav.
Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu (musí obsahovat druh spotřebiče, typové označení, výrobní číslo, datum prodeje a označení prodávajícího v souladu s § 620 odst. 3 Občanského zákoníku). Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu spotřebitele zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.
Záruční oprava se vztahuje výhradně na závady, které vzniknou průkazně v době platné záruční lhůty, a to vadou materiálu nebo výrobní vadou. Takto vzniklé závady je oprávněn odstranit pouze autorizovaný servis. Uplatnit záruku může spotřebitel u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl spotřebič zakoupen. Zvolí-li spotřebitel jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Ze záručních oprav jsou vyloučeny zejména tyto případy:
- výrobek byl instalován nebo používán v rozporu s návodem k obsluze, příp. s návodem na montáž
- údaje na záručním listu nebo dokladu o zakoupení se liší od údajů na výrobním štítku spotřebiče
- při chybějícím nebo poškozeném výrobním štítku spotřebiče
- je-li výrobek používán k jinému než výrobcem stanovenému účelu - spotřebič je určen k používání v domácnosti.
- záruka neplatí, je-li výrobek používán k profesionálním nebo komerčním účelům
- mechanické poškození (závady vzniklé při přepravě)
- poškození vzniklá nepozorností, živelnou pohromou nebo jinými vnějšími vlivy (např. vyšším napětím v elektrorozvodné síti, extrémně tvrdou vodou apod.)
- neodborným zásahem, nepovolenými konstrukčními změnami nebo opravou provedenou neoprávněnou osobou
- běžná údržba nebo čištění, instalace, programování, kontrola parametrů výrobku
- opotřebení vniklé používáním spotřebiče

Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem Aqua-Stop (patent fy BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody poskytneme náhradu soukromému spotřebiteli a to po celou dobu životnosti spotřebiče.

Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen dát zákazníkovi platný prodejní doklad, kde bude uvedeno datum prodeje a označení spotřebiče a na požádání zákazníka je povinen vystavit správně a úplně vyplněný záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol.

„Spotřebič není určený pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými a nebo mentálními schopnostmi, a nebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytne dohled a nebo je nepoučila o používání spotřebiče.“

Kontakt na servis domácích spotřebičů BOSCH

BSH domácí spotřebiče, s.r.o.

Pekařská 695/10b

155 00 Praha 5

tel.: +420 251 095 546

email: opravy@bshg.com

Objednávky příslušenství a náhradních dílů

email: dily@bshg.com

Aktuální informace o servisu naleznete na internetových stránkách
www.bosch-home.com/cz.
Zde máte také možnost sjednat opravu pomocí online formuláře.

Kondenzačná sušička s tepelným čerpadlom

WTH85201BY

sk Návod na použitie a inštaláciu

Vaša nová sušička bielizne

Rozhodli ste sa pre sušičku bielizne značky Bosch.

Venujte prosím niekoľko minút vášho času na prečítanie a zoznámenie sa s prednosťami vašej sušičky bielizne.

Na zabezpečenie vysokej kvality značky Bosch bola u každej sušičky bielizne, ktorá opúšťa náš podnik, starostlivo preskúšaná jej funkčnosť a bezchybný stav.

Ďalšie informácie k našim výrobkom, príslušenstvu, náhradným dielom a servisu nájdete na našej internetovej stránke www.bosch-home.com/sk alebo sa obráťte na naše strediská zákazníckeho servisu.

Ak návod na použitie a inštaláciu opisuje rôzne modely, upozorňuje na príslušných miestach na rozdiely.

Uveďte sušičku bielizne do prevádzky až po prečítaní tohto návodu na použitie a inštaláciu!

Pravidlá zobrazenia

⚠ Varovanie!

Táto kombinácia symbolu a signálneho slova upozorňuje na možnú nebezpečnú situáciu. Následkom nerešpektovania varovania môže byť smrť alebo poranenia.

Pozor!

Toto signálne slovo upozorňuje na možnú nebezpečnú situáciu. Následkom nerešpektovania môžu byť materiálne škody a/alebo škody na životnom prostredí.

Upozornenie/tip

Upozornenia týkajúce sa optimálneho používania spotrebiča / užitočné informácie.

1. 2. 3. / a) b) c)

Jednotlivé kroky postupu sa zobrazia označené číslami alebo písmenami.

■ / -

Výpočet (vymenovanie) sa zobrazí označený okienkami alebo odrážkami.

Obsah

Použitie podľa určenia 4

Bezpečnostné pokyny. 4

Deti / osoby / zvieratá 4
Inštalácia 6
Prevádzka 8
Čistenie / údržba 10

Ochrana životného prostredia 12

Obal/starý spotrebič 12
Chladivá 12
Upozornenia pre úsporu 12

Inštalácia a pripojenie 13

Rozsah dodávky 13
Inštalácia a pripojenie sušičky 13
Voliteľné príslušenstvo 14
Preprava a ochrana pred mrazom . . 14

Najdôležitejšie v skratke 15

Zoznámenie sa so spotrebičom 16

Sušička 16
Ovládací panel 17
Displej 18

Bielizeň 19

Príprava bielizne 19
Triedenie bielizne 19

Prehľad programov. 20

Programy 20
Tlačidlá 22

Obsluha spotrebiča 23

Vloženie bielizne a zapnutie sušičky 23
Nastavenie programu 23
Spustenie programu 23
Priebeh programu. 23
Zmena programu alebo doplnenie bielizne 23
Prerušenie programu 24
Koniec programu 24
Vybranie bielizne a vypnutie sušičky 24
Vyprázdnenie nádržky na skondenzovanú vodu 24
Vyčistenie sitka na vlákna 25

Nastavenie signalizácie 26

Zvuky 27

Čistenie spotrebiča 27

Čistenie sušičky a ovládacieho panela 27
Čistenie snímača vlhkosti 27
Čistenie filtra EasyClean 28

Čo robiť v prípade poruchy? . . 30

Údaje o spotrebe 32

Tabuľka hodnôt spotreby 32
Najefektívnejší program na bavlnené textílie 32

Technické údaje. 33

Zákaznícky servis 33

Použitie podľa určenia

- Tento spotrebič je určený len na použitie v domácnosti.
- Neinštalujte ani neprevádzkujte toto zariadenie na miestach, kde by bolo vystavené pôsobeniu mrazu a /alebo vplyvom vonkajšieho prostredia. Ak v zariadení zamrzne zvyšková voda, hrozí nebezpečenstvo jeho poškodenia. Zamrznuté hadice môžu praskať/ vytvárať trhliny.
- Spotrebič možno používať len na sušenie domácej bielizne, t.j. častí, ktoré boli vyprané vo vode a sú vhodné na sušenie v bubne práčky (pozri štítok na textílii). Používanie spotrebiča na iné účely sa pokladá za použitie mimo určenej oblasti jeho použitia a je zakázané.
- Tento spotrebič je určený na použitie maximálne vo výške 4 000 metrov nad hladinou mora.

Než zapnete spotrebič:

Skontrolujte, či spotrebič nemá viditeľné poškodenie. Nespúšťajte spotrebič, ak je poškodený. V prípade akýchkoľvek problémov sa obráťte na nášho odborného predajcu alebo zákaznícky servis.

Prečítajte si a dodržiavajte prevádzkové a inštalačné pokyny a všetky ďalšie informácie dodané spoločne s týmto zariadením.

Uschovajte dokumenty na ďalšie použitie alebo pre ďalšieho majiteľa.

Bezpečnostné pokyny

Nasledovné bezpečnostné pokyny a varovania slúžia na ochranu pred poranením a predchádzajú hmotným škodám vo vašom okolí.

Pri inštalácii, údržbe, čistení a prevádzke zariadenia je preto dôležité prijať potrebné opatrenia a pokračovať s nevyhnutnou starostlivosťou.

Deti / osoby / zvieratá

Varovanie
Nebezpečenstvo usmrtenia!
Deti a ostatné osoby, ktoré nie sú schopné posúdiť riziká spojené s používaním zariadenia sa môžu poraniť sami alebo sa môžu ocitnúť v život ohrozujúcich situáciách. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Zariadenie smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo mentálnou schopnosťou alebo osoby s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo sú poučené o tom, ako zariadenie používať bezpečne a chápu potenciálne riziká spojené s používaním zariadenia.
- Deti sa so zariadením nesmú hrať.

- Nedovoľte deťom čistiť alebo vykonávať údržbu zariadenia bez dozoru.
- Deti do 3 rokov a domáce zvieratá sa nesmú v blízkosti tohto zariadenia zdržiavať.
- Deti alebo osoby, ktoré nie sú schopné posúdiť riziká nenechávajte v blízkosti zariadenia bez dozoru.

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo usmrtenia!
Deti sa môžu sami zamknúť vnútri zariadenia a môžu sa ocitnúť v život ohrozujúcej situácii.

- Zariadenie neumiestňujte za dverami, pretože by mohli blokovať dvierka zariadenia alebo by mohli brániť ich úplnému otvoreniu.
- Keď zariadenie dosiahne koniec svojej životnosti, **predtým** ako ho znehodnotíte, vytiahnite zástrčku napájacieho kábla zo zásuvky a potom znehodnoťte zámok na dverách zariadenia.

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo udusenia!
Ak deťom dovolíte hrať sa s balením/plastovou fóliou alebo obalovým materiálom, môžu v ňom uviaznuť alebo si ho môžu nasadiť na hlavu a udusiť sa.
Obaly, fólie a obalový materiál skladujte mimo dosahu detí.

⚠ Varovanie
Riziko otravy!
Po požití pracích a ošetrovacích prostriedkov (aviváže) môže dôjsť k otrave. V prípade náhodného prehltnutia vyhľadajte lekársku pomoc. Uchovávajte pracie a ošetrovacie prostriedky (aviváž) mimo dosahu detí.

⚠ Varovanie
Podráždenie očí / pokožky!
Kontakt s pracími prostriedkami a avivážou môže spôsobiť podráždenie očí alebo pokožky. Ak pracie prostriedky a aviváž prídu do kontaktu s očami/pokožkou, okamžite ich dôkladne opláchnite vodou. Uchovávajte pracie a ošetrovacie prostriedky (aviváž) mimo dosahu detí.

Inštalácia

⚠ Varovanie
Riziko úrazu elektrickým prúdom / požiaru / hmotných škôd / poškodenia zariadenia!
Ak zariadenie nie je správne nainštalované, môže dôjsť k nebezpečnej situácii. Uistite sa, že:

- Sieťové napätie vo vašej elektrickej zásuvke zodpovedá menovitému napätiu uvedenému na zariadení (štítku zariadenia). Pripojená záťaž a požadované istenie sú uvedené na identifikačnom štítku.
- Zariadenie je pripojené len k zdroju striedavého prúdu do uzemnenej zásuvky vyhovujúcej miestnym predpisom, ktorá bola správne nainštalovaná.
- Sieťová zástrčka a uzemnená zásuvka sú rovnakého typu a uzemňovací systém bol správne nainštalovaný.
- Prierez kábla je dostatočne veľký.
- Zástrčka je vždy prístupná.
- Ak používate prúdový chránič, používajte iba chránič nasledovnej značky: ⊟. Prítomnosť tejto značky je jediný spôsob, ako zaistíte, že spĺňa všetky platné predpisy.

⚠ Varovanie
Riziko úrazu elektrickým prúdom / požiaru / hmotných škôd / poškodenia zariadenia!
Ak sieťový kábel zariadenia vymeníte alebo je poškodený, môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom, skratu alebo požiaru v dôsledku prehriatia.
Napájací kábel nesmie byť zlomený, stlačený alebo upravený a nesmie prísť do kontaktu so žiadnym zdrojom tepla.

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo požiaru / hmotnej škody / poškodenia zariadenia!
Ak použijete predlžovací kábel alebo rozdvojku, môže dôjsť k požiaru v dôsledku prehriatia alebo skratu.
Zariadenie zapojte priamo do uzemnenej zásuvky, ktorá bola nainštalovaná správne.
Nepoužívajte predlžovacie káble, zásuvkové lišty, alebo multifunkčné spojky.

⚠ Varovanie
Riziko úrazu / materiálnej škody / poškodenia zariadenia!

- Zariadenie počas prevádzky môže vibrovať alebo sa pohybovať, čo môže spôsobiť poranenie alebo hmotné škody. Zariadenie umiestňujte na čistý, rovný, pevný povrch a pomocou vodováhy a nožičky so skrutkou ho vyvážte.
- Nesprávne umiestnenie (položenie na seba) tohto zariadenia na práčku môže spôsobiť poranenia, hmotné škody a / alebo poškodenie zariadenia.
  Ak toto zariadenie musí byť umiestnené na práčke, práčka musí mať minimálne rovnakú hĺbku a šírku ako zariadenie, a ak je k dispozícii ⟶ *Strana 14*, musí byť na mieste zaistené príslušnou spojovacou súpravou. Zariadenie musí byť touto spojovacou súpravou zabezpečené. Stohovanie zariadenia akýmkoľvek iným spôsobom je zakázané.
- Ak za účelom zdvihnutia alebo premiestnenia zariadenia uchopíte niektorú z vyčnievajúcich častí zariadenia (napr. dvierka zariadenia), tieto časti sa môžu zlomiť a spôsobiť zranenie.
  Pri premiestňovaní zariadenia ho nechytajte za prečnievajúce časti.

⚠ Varovanie
Riziko poranenia!

- Výrazné poškodenie zariadenia. Pri jeho zdvíhaní môže dôjsť k zraneniu. Zariadenie nezdvíhajte sami.
- Zariadenie má ostré hrany, o ktoré by ste si mohli porezať ruky.
  Zariadenie neuchopujte za jeho ostré hrany. Pri zdvíhaní noste ochranné rukavice.
- V prípade, že hadice a sieťové káble nie sú správne vedené, môžu predstavovať riziko zakopnutia, čo môže viesť k poraneniam.
  Hadice a káble veďte a umiestňujte tak, aby nepredstavovali riziko zakopnutia.

Prevádzka

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo výbuchu / požiaru!
Bielizeň, ktorá prišla do styku s rozpúšťadlami, olejom, voskom, odstraňovačom vosku, farbou, mastnotou alebo odstraňovačom škvŕn sa pri sušení v sušičke môže vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že zariadenie exploduje. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Pred sušením v sušičke bielizeň dôkladne vyplákajte teplou vodou a čistiacim prostriedkom.
- Ak bielizeň najskôr neoperiete, neklaďte ju do tohto zariadenia.
- Nepoužívajte zariadenie, ak na čistenie bielizne boli použité priemyselné chemikálie.

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo výbuchu / požiaru!

- Ak sa vo filtri na vlákna zachytí nejaký zvyškový materiál, môže sa počas sušenia vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že zariadenie začne horieť alebo exploduje.
  Vyčistite filter na vlákna po každom použití zariadenia na sušenie bielizne.
- Niektoré objekty sa môžu počas sušenia vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že zariadenie začne horieť alebo exploduje. Z vreciek odevov vyberte všetky zapaľovače alebo zápalky .
- Ak sa vo vzduchu okolo zariadenia nachádza uhoľný prach alebo múčka, môže dôjsť k explózii. Uistite sa, že keď je zariadenie v prevádzke, je priestor okolo neho udržiavaný v čistote.

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo požiaru/ hmotných škôd/poškodenia zariadenia!
Ak je program ukončený pred skončením sušiaceho cyklu, nemusí byť bielizeň ochladená dostatočne a môže spôsobiť to, že sa bielizeň zapáli alebo môže dôjsť k hmotným škodám alebo poškodeniu zariadenia.

- V poslednej časti cyklu sušenia sa bielizeň v bubne neohrieva (chladiaci cyklus). Týmto sa má zabezpečiť to, že bude mať teplotu, pri ktorej nebude poškodená.
- Pred skončením cyklu sušenia zariadenie nevypínajte dovtedy, kým okamžite nevyberiete všetky kusy bielizne z bubna a nerozložíte ich (na rozptýlenie tepla).

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo otravy/ hmotnej škody!
Kondenzovaná voda nie je vhodná na pitie a môže byť kontaminovaná vláknami. Kontaminovaná kondenzovaná voda môže byť nebezpečná pre zdravie a môže spôsobiť materiálne škody.
Nepite ju ani ju opätovne nepoužívajte.

⚠ Varovanie
Riziko otravy!
Jedovaté výpary môžu pochádzať z čistiacich prostriedkov, ktoré obsahujú rozpúšťadlá, napr. čistiace rozpúšťadlá.
Nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré obsahujú rozpúšťadlá.

⚠ Varovanie
Riziko poranenia!
- Ak zaťažíte / sadnete si na dvierka zariadenia keď sú otvorené, zariadenie sa môže prevrátiť, čo môže spôsobiť poranenie.
  Keď sú dvierka zariadenia otvorené, nezaťažujte / nesadajte si na ne.
- Ak po zariadení budete stúpať, môže sa pracovná doska zlomiť, čo môže spôsobiť zranenie.
  Po zariadení nestúpajte.
- Ak budete do bubna zasahovať keď sa ešte otáča, môžete si poraniť ruky.
  Počkajte, kým sa bubon prestane otáčať.

Pozor!
Hmotná škoda/poškodenie zariadenia
- V prípade, že množstvo bielizne v zariadení prekročí maximálnu zaťažiteľnosť, nemusí byť zariadenie schopné správne fungovať alebo môže dôjsť k hmotným škodám alebo poškodeniu zariadenia.
  Neprekračujte maximálnu kapacitu suchej bielizne.
  Uistite sa, že dodržiavate maximálnu zaťažiteľnosť stanovenú pre každý program ⟶ *Strana 20*.
- Ak zariadenie spustíte bez filtra na vlákna alebo v prípade, že je filter na vlákna chybný, môže dôjsť k poškodeniu zariadenia.
  Zariadenie neprevádzkujte bez filtra na vlákna alebo s filtrom, ktorý je chybný.
- Keď je zariadenie v prevádzke, môžu sa do vstupu vzduchu nasať ľahké predmety, ako sú vlasy a vlákna.
  Zabráňte ich prístupu k zariadeniu.

- Pena a molitan sa môžu počas sušenia v zariadení zdeformovať alebo roztaviť. V zariadení nesušte kusy bielizne, ktoré obsahujú penu alebo molitan.
- Ak do zariadenia nalejete nesprávne množstvo pracieho prostriedku alebo čistiaceho prostriedku, môže dôjsť k hmotným škodám alebo poškodeniu zariadenia. Umývacie prostriedky/ aviváž/čistiace prostriedky a zmäkčovadlá používajte v súlade s pokynmi výrobcu.
- Ak sa zariadenie prehreje, nemusí správne fungovať alebo to môže spôsobiť hmotné škody alebo poškodenie zariadenia. Uistite sa, že prívod vzduchu do zariadenia nie je nikdy blokovaný keď je zariadenie v prevádzke, a že priestor okolo zariadenia je dostatočne ventilovaný.

Čistenie/údržba

⚠ Varovanie
Nebezpečenstvo usmrtenia!
Zariadenie je napájané elektrinou. Ak prídete do kontaktu s časťami pod napätím, hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Vypnite zariadenie. Odpojte zariadenie od elektrickej siete (vytiahnite zástrčku).
- Nikdy nemanipulujte s elektrickou zástrčkou mokrými rukami.
- Pri vyťahovaní zástrčky zo zásuvky vždy ťahajte za zástrčku a nie za sieťový kábel, v opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu sieťového kábla.
- V zariadení alebo na jeho funkciách nevykonávajte žiadne technické zmeny.
- Opravy a akékoľvek iné práce na zariadení môže vykonávať len náš technik zo zákazníckeho servisu alebo elektrikár. To isté platí pre výmenu sieťového kábla (v prípade potreby).
- Náhradný sieťový kábel si môžete objednať v našom zákazníckom servise.

⚠ Varovanie
Riziko otravy!
Jedovaté výpary môžu pochádzať z čistiacich prostriedkov, ktoré obsahujú rozpúšťadlá, napr. čistiace rozpúšťadlá.
Nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré obsahujú rozpúšťadlá.

⚠Varovanie
Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom/hmotných škôd/poškodenia zariadenia!
Ak prenikne do zariadenia vlhkosť, môže dôjsť ku skratu. Na čistenie zariadenia nepoužívajte tlakový alebo parný čistič.

⚠Varovanie
Riziko úrazu/materiálnej škody/poškodenia zariadenia!
Používanie náhradných dielov a príslušenstva od iných výrobcov je nebezpečné a môže spôsobiť poranenia, hmotné škody alebo poškodenie zariadenia.
Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne náhradné diely a príslušenstvo.

Pozor!
Hmotná škoda/poškodenie zariadenia
Čistiace prostriedky a prostriedky na predošetrenie bielizne (napr. odstraňovače škvŕn, predpieracie spreje atď.) môžu pri kontakte s povrchmi zariadenia spôsobiť poškodenie. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Dbajte na to, aby tieto prostriedky neprišli do kontaktu s povrchmi zariadenia.
- Zariadenie čistite len vodou a mäkkou, vlhkou handričkou.
- Ihneď odstráňte všetky pracie prostriedky, postreky alebo iné zvyšky.

Ochrana životného prostredia

Obal/starý spotrebič

Obal zlikvidujte ekologickým spôsobom. Tento **spotrebič** je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ o použitých elektrických a elektronických zariadeniach (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Smernica stanovuje rámec pre spätný odber a recykláciu starých **spotrebičov**, platný v EÚ.

Chladivá

Výmenník tepla sušičky obsahuje fluórovaný skleníkový plyn nachádzajúci sa v hermeticky uzavretom zariadení.

Skleníkový plyn:	R134a
Množstvo náplne (g):	330
GWP (kgCO_2/kgRefrig):	1300
Total GWP (kgCO_2):	429

Sušičku likvidujte odborným spôsobom.

Upozornenia pre úsporu

- Bielizeň pred sušením odstreďte. Suchšia bielizeň skracuje čas sušenia a znižuje spotrebu enegie.
- Do sušičky vkladajte maximálne množstvá náplne.

  Upozornenie: Neprekračujte maximálne množstvá náplne pre jednotlivé programy, pretože to vedie k predĺženiu času sušenia a k zvýšeniu spotreby energie.
- Vyvetrajte miestnosť a vstup vzduchu na sušičke udržiavajte voľný, aby bola zaručená správna výmena vzduchu.
- Vyčistite sitko na vlákna po každom sušení. Znečistené sitko na vlákna predlžuje čas sušenia a zvyšuje spotrebu energie.
- **Režim na úsporu energie**: Ak sa sušička nebude dlhší čas obsluhovať, automaticky sa prepne pred spustením programu a po skončení programu na režim šetrenia energie. Zobrazovací panel a signalizačné kontrolky po niekoľkých minútach zhasnú a bliká tlačidlo Štart. Na aktivovanie osvetlenia stlačte ľubovoľné tlačidlo, otvorte alebo zatvorte dvierka sušičky, otočte volič programov.

Inštalácia a pripojenie

Rozsah dodávky

- Sušička
- Návod na **použitie** a inštaláciu
- **Kôš na sušenie vlny***
- Odtok skondenzovanej vody*

Inštalácia a pripojenie sušičky

Varovanie
Nebezpečenstvo ohrozenia života!
Sušička je napájaná elektrickým prúdom, pri tom hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.
- Skontrolujte sušičku a výskyt viditeľných poškodení. Poškodená sušička sa nesmie prevádzkovať.
- Pred pripojením na elektrické napájanie sa uistite, že sa elektrické napätie, ktoré je uvedené na typovom štítku, zhoduje s napätím vo vašej zásuvke.
- Používajte len prúdové chrániče s týmto označením ⌇⌇.
- Dávajte pozor na to, aby sieťové vedenie nebolo zalomené, zacviknuté alebo aby neprišlo do styku so zdrojmi tepla alebo ostrými hranami.

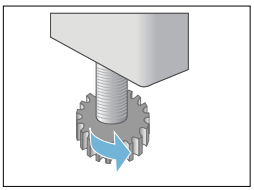
Varovanie
Deti môžu uviaznuť v sušičke a dostať sa tak do ohrozenia života!
Sušičku nestavajte za dvere alebo za posuvné dvere, ktoré blokujú alebo obmedzujú otvorenie dvierok sušičky.

Pozor!
Nebezpečenstvo poranenia
- Pri zdvíhaní sušičky sa môžete poraniť z dôvodu jej vysokej hmotnosti. Sušičku nezdvíhajte sami.
- Na ostrých hranách sušičky si môžete porezať ruky. Sušičku nechytajte na ostrých hranách.
- Časti, ktoré na sušičke vyčnievajú, sa môžu pri zdvihnutí alebo posúvaní odlomiť. Sušičkou nepohybujte s uchopením za vyčnievajúce časti.

Pozor!
Vecné škody na sušičke alebo na textíliách
- Skontrolujte sušičku, či nevykazuje prepravné poškodenia. Poškodenú sušičku neprevádzkujte.
- Zvyšková voda v sušičke môže zamrznúť a poškodiť sušičku. Sušičku neinštalujte v priestoroch s rizikom mrazu.

Pri inštalácii dbajte:
- na čistú, rovnú a pevnú plochu **na** postavenie,
- na to, aby bola sieťová zástrčka kedykoľvek dosiahnuteľná,
- na to, aby ste vstup vzduchu **na** sušičke ponechali voľný a dbajte aj na dostatočné vetranie,
- na to, aby bolo okolie sušičky čisté
- a na to, aby bola sušička vyrovnaná pomocou skrutkovacích nožičiek.

  Upozornenie: Pomocou vodováhy skontrolujte narovnanie **spotrebiča** a v prípade potreby ho upravte. Otáčaním nožičiek **spotrebiča** nastavte výšku.
  Všetky štyri nožičky **spotrebiča** musia stáť pevne na podlahe.



Nesprávne narovnanie môže spôsobiť hlučné zvuky, otrasy a chybné pohyby bubna.

Upozornenie: V prípade akýchkoľvek pochybností nechajte **spotrebič** zapojiť odborným pracovníkom.

* v závislosti od modelu

Voliteľné príslušenstvo

Voliteľné doplnkové príslušenstvo*
v zákazníckom servise:

- **Súprava na spojenie práčky a sušičky:**
  Sušičku je možné postaviť priestorovo úsporným spôsobom na vhodnú práčku s rovnakou hĺbkou a šírkou.
  Sušičku je potrebné upevniť na práčke bezpodmienečne pomocou tejto súpravy na spojenie.
  Objednávacie číslo s vyťahovacou pracovnou doskou: **WTZ11400**;
  Objednávacie číslo bez vyťahovacej pracovnej dosky: **WTZ20410**.
- **Podesta:**
  Na lepšie vkladanie a vykladanie bielizne môžete zvýšiť sušičku použitím podesty.
  Bielizeň prepravujte pomocou koša na bielizeň integrovaného vo vyťahovacej časti podesty.
  Objednávacie číslo: **WMZ20500**.
- **Kôš na sušenie vlny:**
  Jednotlivé vlnené textílie, športovú obuv a plyšové hračky sušte v koši na vlnu.
  Objednávacie číslo: **WMZ20600**.
- **Pripájacia súprava pre odtok skondenzovanej vody:**
  Skondenzovanú vodu odvádzajte priamo cez hadicu. Objednávacie číslo: **WTZ1110**.

Preprava a ochrana pred mrazom

1. Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu.
2. Nastavte volič programov na ľubovoľný program.
3. Zvoľte tlačidlo Štart.
4. Počkajte 5 minút.
   Upozornenie: Skondenzovaná voda sa odčerpá.
5. Nádržku na skondenzovanú vodu opäť vyprázdnite.
6. Vypnite sušičku.

Upozornenie: Napriek odčerpaniu sa v sušičke vždy nachádza zvyšková voda.

Pozor!
Zvyšková voda môže vytiecť a spôsobiť tak vecné škody.
Prepravujte v stojacej polohe.

Pozor!
Sušička obsahuje chladivo a môže sa poškodiť.
Pred uvedením do prevádzky nechajte sušičku dve hodiny stáť.

* v závislosti od modelu

Najdôležitejšie v skratke

1

Vložte bielizeň a zatvorte dvierka.

Zapnite sušičku nastavením voliča programov na ľubovoľný program.

Zvoľte tlačidlo štart.

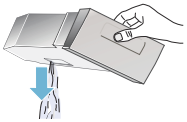
2

Skončenie programu.

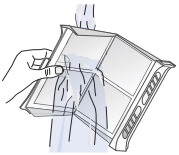
Vyberte bielizeň.

Vypnite sušičku.

3

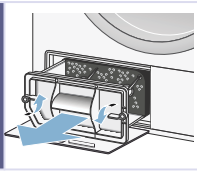


Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu.



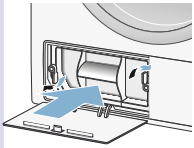
Vyčistite sitko na vlákna.

4



Vyberte filter EasyClean, keď sa na **displeji** objaví ⊛.

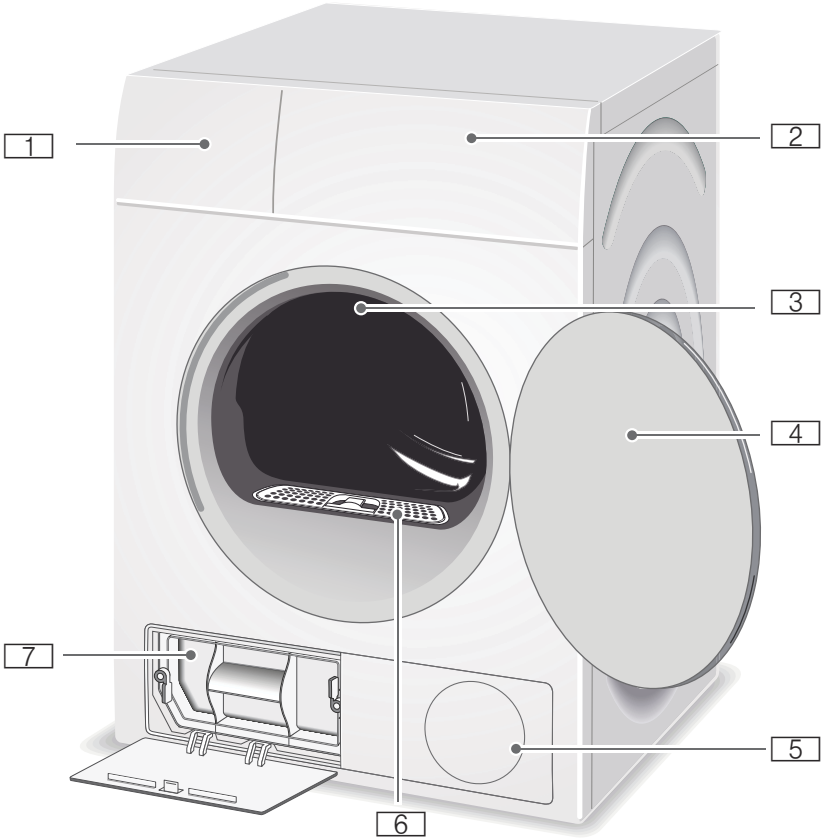
Filter EasyClean vyčistite a vysušte.



Filter EasyClean znova vložte.

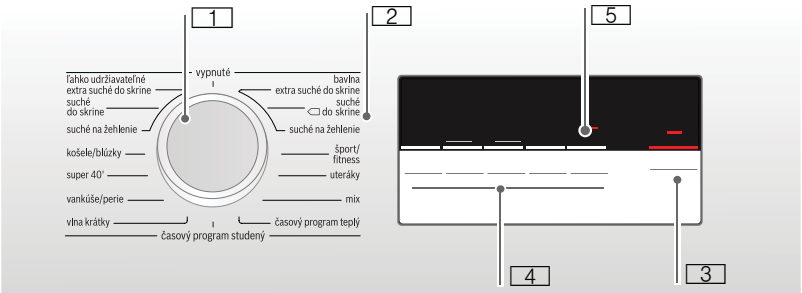
Zoznámenie sa so spotrebičom

Sušička



1 Nádržka na skondenzovanú vodu
2 Ovládací panel a displej
3 Vnútorné osvetlenie bubna*
4 Dvierka sušičky
5 Vetracia mriežka
6 Sitko na vlákna
7 Filter EasyClean
* podľa modelu

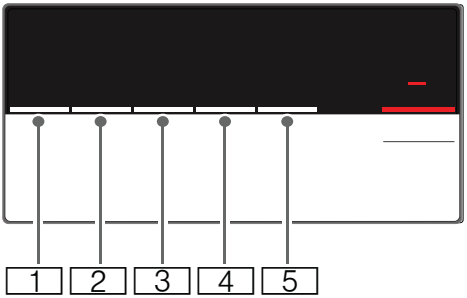
Ovládací panel



1 **Volič programov** na zapnutie/vypnutie a výber programu.
2 **Programy** ⟶ *Strana 20*.
3 **Tlačidlo Štart** na spustenie alebo prerušenie programu ⟶ *Strana 22*.
4 **Tlačidlá** pre prednastavenia programu ⟶ *Strana 22*.
5 **Displej** ⟶ *Strana 18*.

Displej

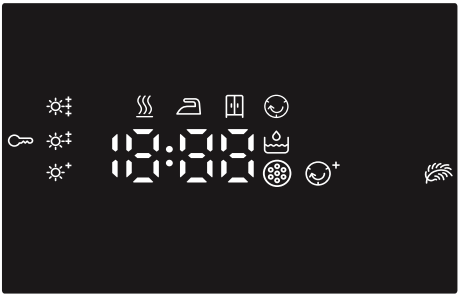
Tlačidlá na zobrazovacom paneli



1 **Stupeň sušenia**.
2 **Čas sušenia**.
3 **Odložený štart.**
4 **Ochrana proti pokrčeniu**.
5 **Šetrné**.

Podrobný popis všetkých tlačidiel od → *Strana 22*.

Displej



Vyprázdnenie nádržky na skondenzovanú vodu → *Strana 24*.

Čistenie filtra EasyClean → *Strana 28*.

- P - End: Progres programu: sušenie; suché na žehlenie, suché do skrine; ochrana proti pokrčeniu; pauza a koniec programu.

Detská poistka aktívna → *Strana 22*.

Zvolená ochrana proti pokrčeniu.

Zvolené šetrné.

Zvolený stupeň vysušenia.

1:27 Predpokladané trvanie programu v hodinách a minútach.

3 h Program skončí o 3 h/hodiny pri voľbe funkcie odložený štart.

Bielizeň

Príprava bielizne

Varovanie

Nebezpečenstvo výbuchu a požiaru!

Z vreciek textilu vyberte zapaľovače a zápalky.

Pozor!

Bubon sušičky a textílie by sa mohli poškodiť.

Odstráňte všetky predmety z vreciek textílií a dodržte nasledujúce zásady:

- Látkové opasky, šnúrky na zásterách a pod. zviažte spolu alebo použite vrecko na bielizeň.
- Zatvorte zipsy, háčiky, očká a gombíky. Zapnite gombíky na väčšej bielizni, ako sú napr. obliečky.
- Z textílií odstráňte kovové časti, ako sú napríklad kancelárske sponky.
- Vytrieďte bielizeň podľa druhu tkaniny a programu sušenia, aby sa dosiahol rovnomerný výsledok sušenia.
- Menšiu bielizeň, napr. detské pančuchy, sušte vždy spoločne s veľkými kusmi bielizne, ako sú napr. uteráky.
- Úpletové textílie, ako sú napríklad tričká a trikotová bielizeň, sa pri prvom sušení často zbehnú. Použite šetrný program.
- Ľahko udržiavateľnú bielizeň nesušte nadmerne. Vedie to k väčšej miere pokrčenia bielizne.
- Pre jednotlivé kusy bielizne použite časový program.
- Niektoré pracie a ošetrovacie prostriedky, napr. prací škrob alebo zmäkčovač, obsahujú častice, ktoré sa môžu zhromažďovať na snímači vlhkosti. Toto môže obmedziť funkčnosť snímača, a tak aj výsledok sušenia.

Upozornenia

- Pri praní dávkujte prací a ošetrovací prostriedok podľa sušenej bielizne a pokynov výrobcu.
- Snímač vlhkosti pravidelne čistite ⟶ *Strana 27*.

Triedenie bielizne

☐ Vhodné na sušenie v sušičke

⊡ Sušenie pri normálnej teplote

⊡ Sušenie pri nízkej teplote

☒ Nesušiť v sušičke

Upozornenie: Bielizeň z práčky nevkladajte priamo do sušičky. Pred vložením odstredenej bielizne do bubna sušičky ju najskôr vytrieďte.

Pri spoločnom sušení sa tenké, viacvrstvové alebo hrubé textílie sušia odlišne. Sušte preto spoločne len bielizeň rovnakej tkaniny a štruktúry, aby ste dosiahli rovnomerný výsledok sušenia. Ak sa vám potom bielizeň zdá stále príliš vlhká, môžete k dosúšaniu použiť časový program ⟶ *Strana 20*.

Pozor!

Na sušičke alebo textíliách môžu vzniknúť vecné škody.

Nasledujúce textílie nesušte v sušičke:

- Olejom znečistená bielizeň.
- Nevypraná bielizeň.
- Nepriedušné textílie, napr. pogumovaná bielizeň.
- Citlivé tkaniny, napr. hodváb, syntetické záclony.

Prehľad programov

Programy

Program a textílie	maximálna náplň a nastavenia programu / informácie
Názov programu Pre ktoré textílie je program vhodný.	maximálna náplň vzťahujúca sa na hmotnosť textílií v suchom stave možné nastavenia programu
Bavlna extra suché do skrine Viacvrstvové, hrubé, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien, ktoré sa ťažko sušia.	**7 kg**
Bavlna suché do skrine Normálne, jednovrstvové, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien.	**7 kg**
Bavlna suché na žehlenie Normálne, jednovrstvové, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien, ktoré majú byť po sušení vlhké a sú vhodné na žehlenie alebo zavesenie.	**7 kg**
Nekrčivá bielizeň extra suché do skrine Viacvrstvové hrubé textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny, ktoré sa ťažko sušia.	**3,5 kg**
Nekrčivá bielizeň suché do skrine Normálne jednovrstvové textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny.	**3,5 kg**
Nekrčivá bielizeň suché na žehlenie Normálne jednovrstvové textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny, ktoré majú byť po sušení vlhké a sú vhodné na žehlenie alebo zavesenie.	**3,5 kg**
Sport/fitness Oblečenie odolné proti vplyvom počasia a outdoorové oblečenie s membránovým povrchom a hydrofóbne textílie.	**1,5 kg**
Uteráky Odolné uteráky z bavlny.	**6 kg**
Mix Zmiešaná náplň pozostávajúca z textílií z bavlny a syntetického materiálu.	**3 kg**

Teplý ◷ Všetky druhy textílií, časový program. Hodí sa na predsušenú alebo mierne vlhkú bielizeň a na dosušenie viacvrstvovej, hrubej bielizne. **Upozornenia** ■ Vlnu, športovú obuv a plyšové hračky sušte výlučne v koši na vlnu ⟶ *Strana 14*. ■ V časovom programe sa nezistí automaticky zvyšková vlhkosť bielizne. Keď je bielizeň po vysušení ešte príliš vlhká, program zopakujte a v prípade potreby predĺžte čas trvania programu.	**3 kg** Čas trvania programu môžete prispôsobiť tlačidlom času sušenia.
Studený ◷ Všetky druhy textilu. Na osvieženie alebo prevetranie málo nosených kusov bielizne.	**3 kg** Čas trvania programu môžete prispôsobiť tlačidlom času sušenia.
Blúzky / Košele Nežehlivé košele/blúzky z bavlny, ľanu, syntetických vlákien alebo zmesových tkanín.	**1,5 kg**
Super 40' Syntetika a ľahká bavlna.	**1 kg**
Vankúše / perie Textílie, vankúše, prikrývky alebo periny plnené perím. Veľké kusy sušte jednotlivo.	**1,5 kg**
Vlna krátky Textílie z vlny alebo s podielom vlny, ktoré možno sušiť v sušičke.	**3 kg**

Tlačidlá

Tlačidlá	Vysvetlenia a upozornenia
Upozornenie:	Nie všetky tlačidlá a ich funkcie je možné vybrať vo všetkých programoch.
Přizpůsobit sušení (Stupeň sušenia)	Ak je bielizeň po vysušení ešte príliš vlhká, cieľ sušenia môžete presne nastaviť pomocou stupňa vysušenia, ako napr. stupeň suché do skrine. Cieľ sušenia sa dá stupňom vysušenia zvýšiť v troch stupňoch, od do . Keď ste prispôsobili stupeň vysušenia, nastavenie zostane uložené aj po vypnutí sušičky. **Upozornenie:** Čím je stupeň vysušenia vyšší, tým je trvanie programu dlhšie.
Čas sušení (Čas sušenia)	Tu môžete upraviť čas trvania časových programov. 20 minút až maximálne 3 hodiny, v krokoch po 10 minútach.
Odložený start (Odložený štart)	Program sa skončí o 1 h až 24 h. Nastavte čas funkcie **Odložený štart** v hodinových krokoch, čím oneskoríte spustenie programu. V indikačnom poli sa zobrazí požadovaný počet hodín, po ktorom program skončí.
Snadné žehlení (Ľahké žehlenie)	Bubon bude pohybovať bielizňou v pravidelných intervaloch po sušení, aby sa predišlo pokrčeniu. Automatickú funkciu ochrany proti pokrčeniu môžete po každom programe predĺžiť o 60 minút.
Šetrné sušení (Šetrné sušenie)	Znížená teplota na citlivé textílie, ako napr. polyakryl alebo elastan, môže predĺžiť čas sušenia.
3 sek. (Detská poistka 3 s.)	Detskú poistku aktivujete alebo deaktivujete tak, že budete súčasne držať stlačené tlačidlo pre čas funkcie **Odložený štart** a tlačidlo pre čas sušenia, počas 3 sekúnd.
Start/pauza (Štart/pauza)	Štart programu a pauza v programe.

Obsluha spotrebiča

Vloženie bielizne a zapnutie sušičky

Upozornenie: Sušička musí byť nainštalovaná a pripojená odborným spôsobom, ⟶ *Strana 13*.

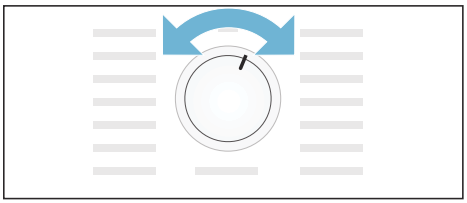
1. Vložte bielizeň do bubna.
2. Otočte volič programov na ľubovoľný program, aby sa sušička zapla.
3. Zatvorte dvierka sušičky.

Pozor!
Na sušičke alebo textíliách môžu vzniknúť vecné škody.
Neprivrite bielizeň do dvierok.

Nastavenie programu

Upozornenie: Ak ste aktivovali detskú poistku, musíte ju najprv deaktivovať a až potom budete môcť nastaviť program, pozrite si ⟶ *Strana 22*.

1. Vyberte si želaný program, podrobné informácie o programoch získate od ⟶ *Strana 20*.
2. Nastavte želaný program na voliči programov. Na displeji sa zobrazujú prednastavenia pre vybraný program.



Upozornenie: Prednastavenia programu sú štandardnými nastaveniami ktoré sú určené už pri výbere programu. Prednastavenia programu vidíte na displeji po výbere konkrétneho programu.

3. Ak si to želáte, upravte prednastavenia programu. Podrobné informácie o tomto úkone získate od ⟶ *Strana 22*.

Spustenie programu

Zvoľte tlačidlo Štart.

Upozornenie: Ak chcete program zabezpečiť proti neúmyselnému prestaveniu, použite detskú poistku, pozrite si ⟶ *Strana 22*.

Priebeh programu

Stav programu je uvedený na zobrazovacom poli.

napr. **1:27** Predpokladané trvanie programu v hodinách a minútach.

Upozornenie:
Pri voľbe programu sa zobrazí predpokladaný čas sušenia pre odporúčané naplnenie. Pri sušení určujú snímače vlhkosti zvyšnú vlhkosť náplne a podľa toho prispôsobia trvanie programu (okrem časových programov). Toto je viditel'né cez časové preskoky zostávajúceho času.

Suché
Suché na žehlenie
Suché do skrine
Ochrana proti pokrčeniu
-P- Prestávka
End Koniec

Zmena programu alebo doplnenie bielizne

Počas sušenia môžete kedykoľvek vybrať alebo doplniť bielizeň a zmeniť alebo prispôsobiť program.

1. Otvorte dvierka sušičky alebo zvoľte tlačidlo Štart pre pozastavenie (pauzu).

2. Doplňte bielizeň alebo vyberte textílie.
3. Ak si to želáte, vyberte iný program alebo nejakú doplnkovú funkciu.
4. Zatvorte dvierka sušičky.
5. Zvoľte tlačidlo Štart.

Upozornenie: Trvanie programu na displeji sa aktualizuje podľa náplne a zvyškovej vlhkosti bielizne. Zobrazené hodnoty sa môžu zmeniť po zmene programu alebo po úprave naplnenia.

Prerušenie programu

Program možno kedykoľvek prerušiť tým, že otvoríte dvierka sušičky alebo stlačíte tlačidlo Štart pre pozastavenie (pauzu).

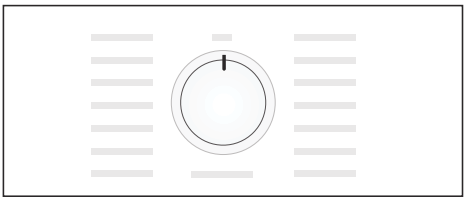
Pozor!
Nebezpečenstvo požiaru. Bielizeň sa môže vznietiť.
Ak zrušíte program, musíte všetky kusy bielizne vybrať a rozprestrieť tak, aby z nich mohlo uniknúť teplo.

Koniec programu

Na displeji sa zobrazí End.

Vybranie bielizne a vypnutie sušičky

1. Vyberte bielizeň.
2. Otočte volič programov do polohy vypnutia.



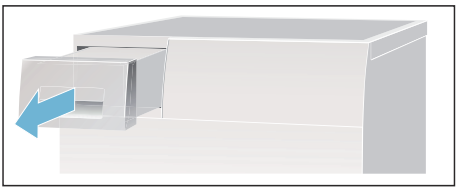
Vyprázdnenie nádržky na skondenzovanú vodu

Upozornenia

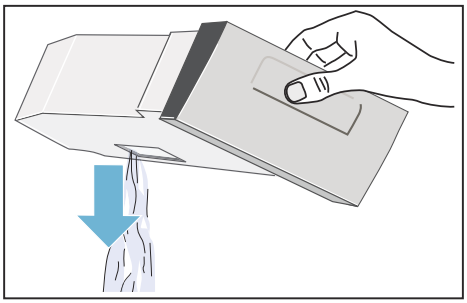
- Skondenzovanú vodu môžete odvádzať* prostredníctvom voliteľného doplnkového odtoku.
- Ak skondenzovanú vodu odvádzate prostredníctvom voliteľného doplnkového odtoku skondenzovanej vody, nemusíte vyprázdňovať nádržku na skondenzovanú vodu.

Upozornenie: Po každom sušení vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu, inác sa ďalší program sušenia môže zrušiť z dôvodu, že je nádržka na skondenzovanú vodu plná.

1. Vodorovne vytiahnite von nádržku na skondenzovanú vodu.



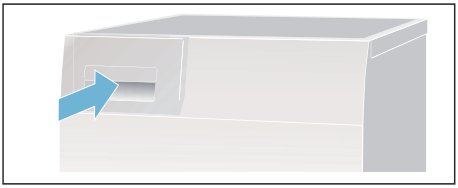
2. Vylejte skondenzovanú vodu.



Pozor!
Znečistená skondenzovaná voda môže poškodiť zdravie a spôsobiť vecné škody.
Skondenzovaná voda nie je pitná a môže byť znečistená vláknami. Nepite ju a ani ju ďalej nepoužívajte.

* v závislosti od modelu

3. Nádržku na skondenzovanú vodu znova zasuňte do sušičky tak, aby citeľne zapadla.

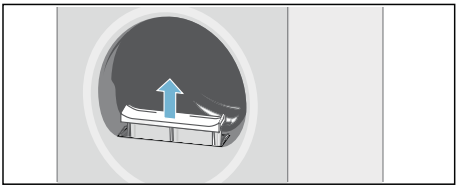


Vyčistenie sitka na vlákna

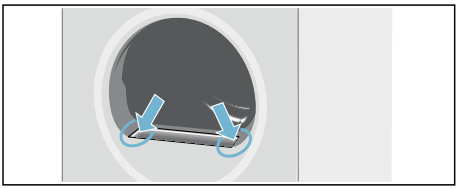
Upozornenie: Pri sušení sa vlákna a vlasy alebo chlpy pochádzajúce z bielizne zachytávajú v sitku na vlákna. Upchaté alebo znečistené sitko na vlákna zmenšuje prúd vzduchu a sušička tak nemôže dosiahnuť svoj úplný výkon. Čisté sitká na vlákna navyše znižujú spotrebu elektrického prúdu a skracujú čas sušenia.

Vyčistite sitko na vlákna **po každom** sušení:

1. Otvorte dvierka sušičky a odstráňte všetky vlákna od dvierok.
2. Vytiahnite dvojdielne sitko na vlákna.

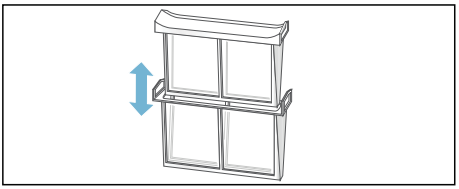


3. Odstráňte vlákna z priehlbiny sitka na vlákna.

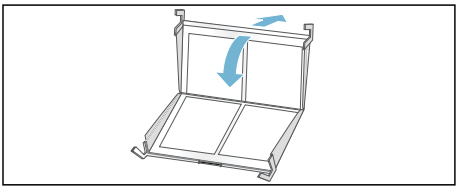


Upozornenie: Dávajte pozor na to, aby do otvorenej šachty nespadli žiadne vlákna.

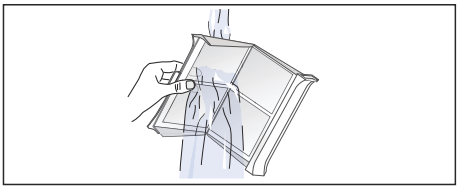
4. Dvojdielne sitko na vlákna rozložte.



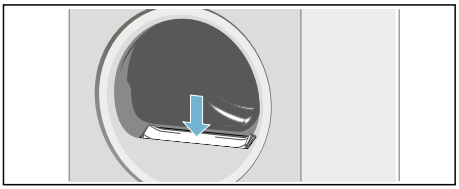
5. Obidve sitká roztvorte (odklopte) a odstráňte všetky vlákna.



6. Opláchnite vlákna pod tečúcou vodou.



7. Osušte sitká na vlákna, sklopte ich spolu a dvojdielne sitko na vlákna opäť nasaďte.



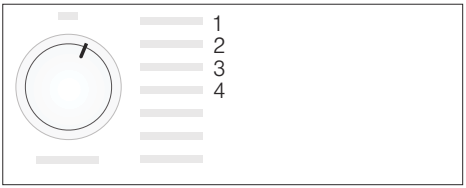
Pozor!
Môže dôjsť k poškodeniu sušičky.
Sušičku neprevádzkujte bez alebo s poškodeným sitkom na vlákna.

Nastavenie signalizácie

Nasledujúce nastavenia môžete zmeniť:

- Otáčky odstreďovania, s ktorými bola bielizeň pred sušením odstredená,
- hlasitosť signálu po skončení programu,
- hlasitosť pre signály tlačidiel.

Ak chcete zmeniť tieto nastavenia, musíte najprv vždy aktivovať režim pre nastavenia.



Aktivovanie režimu nastavenia

1. Zapnite sušičku.
2. Vyberte si program pre bavlnu na pozícii 1 a počkajte 5 sekúnd.

Teraz je aktivovaný režim nastavenia, na displeji zhasnú symboly a zobrazí sa trvanie programu.

1. Stlačte tlačidlo štart, podržte ho stlačené a súčasne otáčajte volič programov smerom doprava, na pozíciu 2.
2. Na displeji sa zobrazí hodnota platná pre **počet otáčok odstreďovania**.
3. Zmeňte počet otáčok odstreďovania zvolením tlačidla pre čas funkcie Odložený štart alebo tlačidla pre čas sušenia.
4. Otočte volič programov doprava, na pozíciu 3.
5. Na displeji sa objaví hlasitosť **signálu po skončení programu**.

0 = vypnuté; 1 = slabo, 2 = stredne, 3 = hlasno, 4 = veľmi hlasno

6. Zmeňte hlasitosť stlačením tlačidla pre čas funkcie Odložený štart alebo tlačidla pre čas sušenia.
7. Otočte volič programov doprava, na pozíciu 4.
8. Na displeji sa zobrazí hlasitosť pre **signál tlačidiel**.

0 = vypnuté; 1 = slabo, 2 = stredne, 3 = hlasno, 4 = veľmi hlasno

9. Zmeňte hlasitosť stlačením tlačidla pre čas funkcie Odložený štart alebo tlačidla pre čas sušenia.

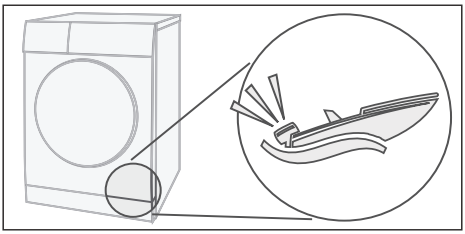
Upozornenie: Ďalšie pozície na voliči programov sa dajú zvoliť, tieto nastavenia však nemôžete zmeniť.

Ukončenie režimu nastavenia

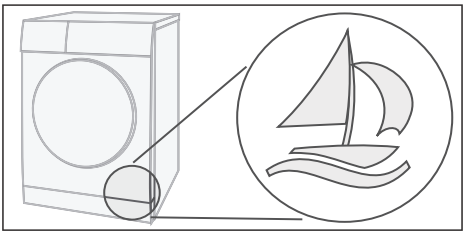
Otočte volič programov na pozíciu vypnutia, ak ste už nastavili želaný počet otáčok odstreďovania a hlasitosť. Nastavenia sú teraz uložené.

Zvuky

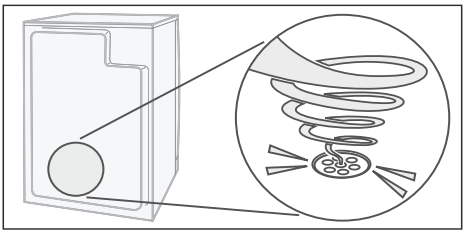
Upozornenie: Počas sušenia, obzvlášť v počiatočnej fáze, vzniká hluk spôsobený prevádzkou kompresora a čerpadla. Tento hluk je úplne normálny a nebráni bezchybnému fungovaniu spotrebiča.
Kompresor v sušičke občas spôsobuje vznik bzučania. Hlasitosť zvuku pritom kolíše v závislosti od programu a postupu sušenia.



Kompresor sa občas prevzdušňuje, pričom vzniká zvuk bzučania.



Skondenzovaná voda sa pomocou čerpadla čerpá do nádržky na skondenzovanú vodu. Pritom vznikajú zvuky typické pre čerpadlá.



Čistenie spotrebiča

Čistenie sušičky a ovládacieho panela

Varovanie
Nebezpečenstvo ohrozenia života!
Sušička je napájaná elektrickým prúdom, pri ktorom hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom.
Pred čistením odpojte sušičku od elektrickej siete.

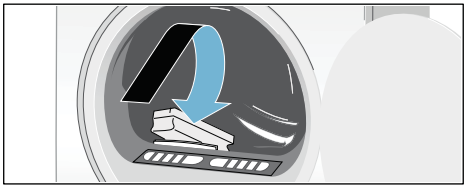
Sušičku vyčistite len vodou a mäkkou, vlhkou utierkou.

Okamžite odstráňte zvyšky pracieho prostriedku, zvyšky aerosólu alebo iné zvyšky. Nepoužívajte čistiace prostriedky alebo prostriedky na predchádzajúce čistenie bielizne (napr. predpieracie spreje, odstraňovače škvŕn). Na čistenie vášho spotrebiča nepoužívajte vysokotlakové čističe alebo parné čističe.

Čistenie snímača vlhkosti

Upozornenie: Sušička je vybavená snímačom vlhkosti z ušľachtilej ocele. Snímač vlhkosti meria stupeň vlhkosti bielizne.
Po dlhej prevádzke sa na snímači vlhkosti môže zhromaždiť jemná vápenná vrstva alebo zvyšky pracieho a ošetrovacieho prostriedku. Tieto usadeniny je nutné pravidelne odstraňovať inak môže byť obmedzená funkčnosť snímača, a tak aj výsledok sušenia.

Otvorte dvierka a očistite snímač vlhkosti pomocou zdrsnenej špongie.

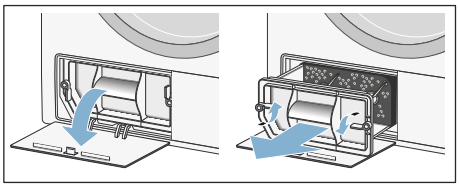


Pozor!
Snímač vlhkosti sa môže poškodiť.
Snímače vlhkosti nečistite s použitím abrazívnych prostriedkov a oceľovej vlny.

Čistenie filtra EasyClean

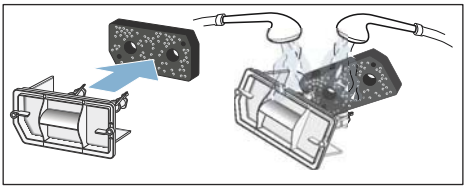
Vyčistite filter EasyClean, keď sa na zobrazovacom paneli ⊛ objaví nasledovné:

Spotrebič musí byť zapnutý.
1. Vyčistite najprv sitko na vlákna ⟶ *Strana 25*.
2. Zatvorte dvierka sušičky.
3. Potom otvorte údržbovú klapku výmenníka tepla.
4. Odistite páčku filtra EasyClean.
5. Vytiahnite filter EasyClean za držadlo.



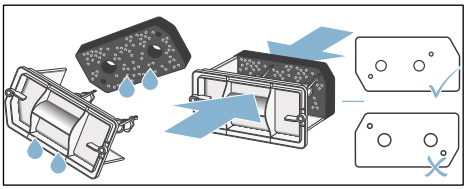
6. Teraz vyberte filtračnú vložku.

7. Vyčistite filtračnú vložku rukou a čistou vodou.
   Upozornenia
   – Ak je filtračná vložka silno znečistená, môžete ju opatrne aj povysávať vysávačom.
   – Nepoužívajte čistiace prostriedky.



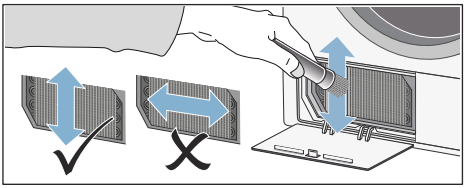
8. Filtračnú vložku vysušte vytlačením vody.

   Upozornenie: Vložte len čistú a suchú filtračnú vložku.
9. Filtračnú vložku znova nasaďte.



Upozornenie: Dbajte na to, aby sa filtračná vložka nezdeformovala, neroztrhla alebo neupchala. Filtračnú vložku umiestnite podľa vyobrazenia hore.

10. Prv než znova vložíte filter Easy-Clean, skontrolujte, či výmenník tepla sušičky nie je silno znečistený. Ak áno, opatrne ho povysávajte zhora nadol vysávačom s kefovým nadstavcom.



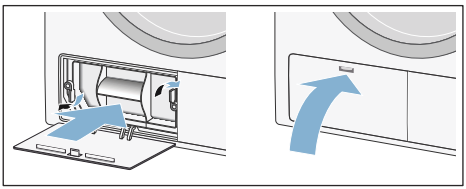
Upozornenie: Pri čistení dbajte na to, aby ste lamely výmenníka tepla neohli alebo nepoškodili.

Pozor!

Nebezpečenstvo poranenia.

Môžete sa porezať o lamely výmenníka tepla.
Nedotýkajte sa ich rukami.

11. Filter EasyClean zasuňte a zaistite ho.
12. Zatvorte údržbovú klapku.



13. Vypnite sušičku.

Teraz ste vyčistili filter EasyClean.

Upozornenie: Ak máte poškodenú filtračnú vložku, môžete si v zákazníckom servise objednať novú, obj. číslo 12007650.
Kontaktné údaje všetkých krajín nájdete v priloženom zozname stredísk zákazníckeho servisu.

Čo robiť v prípade poruchy?

Poruchy	Príčina/odstránenie
na displeji a sušenie sa zrušilo.	■ Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu a stlačte tlačidlo štart. ■ Ak je nainštalovaný voliteľný doplnkový odtok skondenzovanej vody, môže byť hadica odtoku upchatá alebo zalomená. Skontrolujte hadicu a výskyt usadenín v nej a hadicu prepláchnite. Uložte hadicu tak, aby nebola zalomená.
na displeji.	Vyčistite sitko na vlákna ⟶ *Strana 25* a filter EasyClean ⟶ *Strana 28*.
na displeji , hoci sitko na vlákna a filter EasyClean boli vyčistené.	Nevyhnutne dodržiavajte poradie v kapitole ⟶ *Strana 28*. **Upozornenie:** Spotrebič musí byť počas čistenia zapnutý.
Sušička sa nespustí.	■ Bolo zvolené tlačidlo štart? ■ Je sieťová zástrčka zasunutá? Skontrolovali ste poistku? ■ Je program zvolený? Zvoľte program. ■ Sú dvierka sušičky otvorené? Zatvorte dvierka. ■ Je aktivovaná detská poistka? Deaktivujte detskú poistku. ■ Je zvolená funkcia Odložený štart? Program sa spustí s oneskorením.
Vznik záhybov, krčenie.	■ K pokrčeniu môže dôjsť, keď prekročíte množstvo náplne alebo zvolíte nesprávny program pre druh vašich textílií. V tabuľke programov nájdete všetky potrebné informácie. ■ Oblečenie vyberte hneď po vysušení. Tým, že zostane ležať v bubne, dochádza k jeho pokrčeniu.
Voda vyteká.	Nejde o chybu, sušička možno stojí na šikmej ploche. Vyrovnajte sušičku.
Zobrazené trvanie programu sa v priebehu sušenia mení.	Nejde o chybu. Snímače vlhkosti určujú zvyškovú vlhkosť náplne a podľa toho prispôsobia trvanie programu (okrem časových programov).
Bielizeň sa nevysuší dobre alebo je ešte príliš vlhká.	■ Teplá bielizeň je po skončení programu na dotyk vlhkejšia, ako je v skutočnosti. Bielizeň rozprestrite a nechajte uniknúť teplo. ■ Ak použijete jemné nastavenie cieľa sušenia, predĺži sa tým čas sušenia, ale nezvýši sa teplota. Vaša bielizeň bude suchšia ⟶ *Strana 22*. ■ Zvoľte program s dlhším časom sušenia alebo zvýšte cieľ sušenia. Teplota sa pritom nezvýši. ■ Vyberte si časový program na dosušenie bielizne, ktorá je ešte vlhká ⟶ *Strana 20*. ■ Ak ste prekročili maximálne množstvo náplne pre daný program, bielizeň sa správne nevysuší. ■ Vyčistite snímač vlhkosti v bubne. Na snímači sa môže zhromažďovať jemná vápenná vrstva alebo zvyšky z pracích a ošetrovacích prostriedkov, a obmedziť jeho funkčnosť. Vaša bielizeň sa správne nevysuší ⟶ *Strana 27*. ■ Sušenie sa zrušilo v dôsledku výpadku elektrickej siete, plnej nádržky na skondenzovanú vodu alebo prekročenia maximálneho času sušenia. **Upozornenie:** Venujte pozornosť aj tipom k vašej bielizni ⟶ *Strana 19*.

* podľa modelu

Poruchy	Príčina/odstránenie
Je čas sušenia príliš dlhý?	■ Sitko na vlákna môže byť znečistené alebo filter EasyClean môže byť znečistený, čo vyvolá dlhší čas sušenia. Vyčistite sitko na vlákna alebo filter EasyClean. ■ Ak je vetracia mriežka na sušičke bielizne zatarasená alebo nie je voľne prístupná, čas sušenia sa môže zvýšiť. Vetraciu mriežku udržujte voľnú. ■ Ak je teplota okolia vyššia ako 35 °C, môže sa čas sušenia predĺžiť. ■ Nedostatočná cirkulácia vzduchu v miestnosti môže predĺžiť čas sušenia. Vyvetrajte miestnosť.
Displej zhasol a bliká tlačidlo štart.	Nejde o chybu. Energeticky úsporný režim je aktívny ⟶ *Strana 12*.
Vlhkosť v miestnosti stúpa.	Nejde o chybu. Miestnosť dostatočne vetrajte.
Výpadok elektrického prúdu.	Program sušenia sa zruší. Vyberte bielizeň a rozprestrite ju alebo znova spustite program.
Neobvyklé zvuky pri sušení.	Nejde o chybu, pozri ⟶ *Strana 27*.
Sušička sa aj napriek sušeniu zdá byť studená.	Nejde o chybu. Sušička s tepelným čerpadlom suší účinne pri nízkych teplotách.
* podľa modelu	

Upozornenie: Ak nemôžete poruchu sami odstrániť vypnutím a zapnutím sušičky, obráťte sa na zákaznícky servis.

Údaje o spotrebe

Tabuľka hodnôt spotreby

Program	Otáčky odstreďovania, s ktorými bola bielizeň odstredená	Doba trvania**		Spotreba energie**	
Bavlna		**7 kg**	**3,5 kg**	**7 kg**	**3,5 kg**
Suché do skrine*	1400 ot/min	159 min	86 min	1,35 kWh	0,80 kWh
	1000 ot/min	181 min	110 min	1,70 kWh	1,00 kWh
	800 ot/min	211 min	133 min	1,99 kWh	1,17 kWh
Suché na žehlenie*	1400 ot/min	112 min	67 min	1,00 kWh	0,59 kWh
	1000 ot/min	134 min	80 min	1,20 kWh	0,69 kWh
	800 ot/min	164 min	98 min	1,35 kWh	0,85 kWh
Nekrčivá bielizeň		**3,5 kg**		**3,5 kg**	
Suché do skrine*	800 ot/min	66 min		0,50 kWh	
	600 ot/min	78 min		0,61 kWh	

* Nastavenie programu pre skúšky podľa platnej normy EN61121.
** Hodnoty sa môžu odlišovať od uvedených hodnôt v závislosti od druhu textilu, zloženia sušenej bielizne, zvyškovej vlhkosti textilu, nastaveného stupňa sušenia, ako aj množstva náplne.

Najefektívnejší program na bavlnené textílie

Nasledujúci „štandardný program na bavlnu“ (označený symbolom ⬭) je vhodný na sušenie normálne mokrej bavlnenej bielizne a so zreteľom na kombinovanú spotrebu energie je najefektívnejší na sušenie mokrej bavlnenej bielizne.

Štandardné programy na bavlnu, podľa aktuálneho nariadenia EÚ 932/2012			
Program	**Náplň**	**Spotreba energie**	**Čas trvania programu**
⬭ **Bavlna** suché do skrine	7 kg/3,5 kg	1,70 kWh/1,00 kWh	181 min/110 min

Nastavenie programu na testovanie a označovanie energetickým štítkom, podľa smernice 2010/30/EÚ.

Technické údaje

Rozmery:

84,8 x 59,8 x 63,6 cm

Výška x šírka x hĺbka

Hmotnosť:

cca 56 kg

Maximálne množstvo náplne:

7 kg

Nádržka na skondenzovanú vodu:

4,8 l

Napájacie napätie:

220 – 240 V

Príkon:

max. 600 W

Istenie:

10 A

Vnútorné osvetlenie bubna*

Teplota okolia:

5 – 35 °C

Príkon vo vypnutom stave:

0,10 W

Príkon v stave pripravenosti na prevádzku (nevypnutý stav):

0,50 W

Zákaznícky servis

Zákaznícky servis

Ak nedokážete poruchu odstrániť sami (Čo robiť v prípade poruchy?), obráťte sa na náš zákaznícky servis. Vždy nájdeme vhodné riešenie, aby sme zabránili aj zbytočným návštevám technika.

Kontaktné údaje platné pre najbližšie stredisko zákazníckeho servisu nájdete v priloženom zozname stredísk zákazníckeho servisu.

Zákazníckemu servisu, prosím, uveďte označenie produktu (č. E) a výrobné číslo (č. FD) sušičky.

č. E _____	**č. FD** _____

Tieto údaje nájdete na vnútornej strane dvierok sušičky alebo na zadnej strane sušičky.

Spoľahnite sa na kompetentnosť výrobcu.

Obráťte sa na nás. Zabezpečíte tak, že opravu vykonajú vyškolení servisní technici, ktorí sú vybavení originálnymi náhradnými dielmi.

* v závislosti od modelu

Informačný list produktu obsahuje "Delegované nariadenie komisie (EU) č. 392/2012"

Značka: Bosch
Model: WTH85201BY
Kapacita: 7,0 kg
Typ sušenia: kondenzácia
Trieda spotreby energie: A++
Spotreba energie 212,0 kWh/rok, zodpovedá 160 sušiacim cyklom v štandardnom programe pre bavlnu pri plnom a čiastočnom naplnení a spotrebe pri režimoch s nízkou spotrebou energie. Skutočná spotreba energie na cyklus závisí od použitia spotrebiča.
automatická sušička bielizne
Spotreba energie pri štandardnom programe pre bavlnu s plnou náplňou: 1,70 kWh
Spotreba energie pri štandardnom programe pre bavlnu s polovičnou náplňou: 1,00 kWh
Spotreba elektrickej energie vo vypnutom stave a režime ponechania v zapnutom stave: 0,10 W / 0,50 W
Doba režimu v zapnutom stave: -
Program Bavlna suché do skrine použitý s plnou a čiastočnou náplňou je štandardný sušiaci program, na ktorý sa vzťahuje údaj uvedený na energetickom štítku a v informačnom liste, je to program vhodný pre sušenie normálne mokrej bielizne a je to najviac energeticky úsporný program z hľadiska spotreby energie pri bavlne.
Priemerná doba trvania štandardného programu pre bavlnu s plnou a čiastočnou náplňou: 140 min
Čas trvania štandardného programu pre bavlnu pri plnej náplni: 181 min
Čas trvania štandardného programu pre bavlnu pri čiastočnej náplni: 110 min
Trieda účinnosti sušenia B na stupnici od G (najnižšia účinnosť) po A (najvyššia účinnosť).
Priemerná účinnosť sušenia pri štandardnom programe pre bavlnu pri plnej a čiastočnej náplni: 87 %
Priemerná účinnosť sušenia štandardného programu pre bavlnu pri plnej náplni: 86 %
Priemerná účinnosť sušenia v štandardnom programe bavlna s polovičnou náplňou 88 %.
Hladina akustického výkonu: 66 db(A) re 1pW
voľne stojaci

Jan 7, 2016

Robert Bosch Hausgeräte GmbH. Postfach 83 01 01, 81701 München, Germany
www.bosch-home.com

BOSCH
Stvorené pre život

Záručný list

firmy **BSH** domácí spotřebiče s.r.o.
Pekařská 695/10a, 155 00 Praha 5, ČR

2 roky
záruka od výrobcu
na všetky spotrebiče

Dovozca: **BSH domácí spotřebiče s.r.o.**
org. zložka Bratislava
Galvaniho 17/C, 821 04 Bratislava

Výrobok:	Produktové číslo: E-Nr. Poradové číslo: FD
Dátum predaja, pečiatka, podpis	Dátum montáže, pečiatka, podpis

Predajca je povinný úplne a čitateľne vyplniť všetky požadované údaje v záručnom liste v deň predaja spotrebiča. Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je daňový doklad o predaji výrobku.

Záručný list je dokladom práv spotrebiteľa v zmysle Občianskeho zákonníka. Je súčasťou výrobku s výrobným číslom uvedeným na prednej strane tohto záručného listu, zvlášť v prípadoch dlhších než zákonom daná záručná lehota je záručný list jedným z dokázateľných prostriedkov práv užívateľa. Je v záujme spotrebiteľa, aby si skontroloval správnosť a úplnosť všetkých uvedených údajov, ako i to, či dostal od predajcu záručný list so správnym označením pre uvedený druh výrobku.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku.
Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č. 718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení.
Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Zápisy o uskutočnených opravách:

Dátum objed. opravy	Dátum dokončenia	Číslo oprav. listu	Stručný opis poruchy

Upozornenie pre predajcov

Predajca je povinný dať zákazníkovi platný doklad o predaji, kde bude uvedený dátum predaja a označenie spotrebiča, a súčasťou dokladu o kúpe tovaru je správne a úplne vyplnený záručný list v deň predaja výrobku. V prípade predpredajnej reklamácie je potrebné predložiť riadne vyplnený reklamačný protokol.

Záručné podmienky

– na výrobok sa poskytuje záručná lehota **24 mesiacov** odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
– spotrebiteľ je oprávnený chybu vytknúť do šiestich mesiacov od jej zistenia, najneskôr však do uplynutia záručnej lehoty
– pri reklamácii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
– ak je výrobok používaný na iný než výrobcom stanovený účel alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná lehota 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, keďže spotrebiče sú určené výhradne na použitie v domácnosti
– za chybu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
– záručná lehota neplynie počas obdobia, keď kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho chyby, za ktoré zodpovedá predávajúci
– ak nebude zistená žiadna porucha, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava, alebo bude zistená porucha nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
– záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domácí spotřebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, zaniká, ak:
– je nečitateľný výrobný štítok alebo na výrobku chýba,
– údaje na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča,
– výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN alebo s návodom na obsluhu,
– výrobok bol neodborne namontovaný alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č. 718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i pre spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky,
– bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou,
– porucha na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov alebo príslušenstva,
– ide o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Vyhlásenie o hygienickej neškodnosti výrobku

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, prichádzajúce do styku s potravinami **spĺňajú požiadavky** o hygienickej neškodnosti podľa **európskej normy EC 1935/2004**. Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku BSH domácí spotřebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava.

Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácemu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov. Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate opäť získať cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.

Uistenie dovozcu o vydaní vyhlásenia o zhode

Vážený zákazník,
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. Vás uisťujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. a príslušných nariadení vlády. Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s. r. o.

ZOZNAM SERVISOV DOMÁCICH SPOTREBIČOV BOSCH

Servisné stredisko	Ulica	Mesto	Telefón	E-mail + web
Peter Špik	Partizánska 14	Bardejov 085 01	054/474 62 27 0903 527 102	spikservis@gates.sk www.spikelektro.sk
Martin Ščasný, servis domácich spotrebičov	Hnilecká 11	Bratislava 821 06	02/38 10 33 55 0918 996 988	servis@bsservis.sk www.bsservis.sk
Martin Ščasný, servis domácich spotrebičov	Trhová 36	Bratislava 841 02	02/38 10 33 55 0918 522 734	servis@bsservis.sk www.bsservis.sk
TECHNO SERVIS BRATISLAVA spol. s r. o.	Kopčianska 8, 10	Bratislava 851 01	02/64 46 36 43 0907 778 406	technoservis@nextra.sk www.technoservis.sk
Viva elektroservis, s. r. o.	Mýtna 17	Bratislava 811 07	02/45 95 88 55 0905 722 111	servis@vivaservis.sk www.vivaservis.sk
LASER Komárno spol. s r. o.	Mesačná 20	Komárno 945 01	035/770 26 88 0915 222 454	servis@laser-kn.sk www.laser-kn.sk
Ing. Ľubor Kolesár Kubis	Thurzova 12	Košice 040 01	055/622 14 77 0905 894 769	kubisservis@mail.t-com.sk
ELEKTROSERVIS VALTIM	Ul. Obrancov mieru 9	Michalovce 071 01	056/642 32 90 0903 855 309	valiskalubomir@stonline.sk
EXPRES servis Anna Elmanová	Spojovacia 7	Nitra 949 01	037/652 45 97 0903 524 108	expresservis@naex.sk
Domoss Technika a. s.	Žilinská 47	Piešťany 920 01	033/774 48 10 033/774 24 17	servis@domoss.sk www.domoss.sk
TATRACHLAD POPRAD s. r. o.	Továrenská ul. č. 3	Poprad 058 01	052/772 20 23 0903 906 828	tatrachlad@tatrachlad.sk www.tatrachlad.sk
BARAN servis – Baran Luboš	Švábska 6695/57A	Prešov 080 05	051/772 14 39 0905 904 572	baranservis@mail.t-com.sk www.baranservis.sk
ELEKTROSERVIS Pavlíček Peter	V. Clementisa 6	Prievidza 971 01	046/548 57 78 0905 264 822	pavlicek.elektroservis@stonline.sk www.peterpavlicek-elektroservis.sk
N.B.ELEKTROCENTRUM	B. Bartóka 24	Rimavská Sobota 979 01	047/581 18 77 0905 664 258	nbelektrocentrum@stonline.sk
Elpra spol. s r. o.	Liptovská Lužná 496	Ružomberok 034 72	044/439 64 13 0905 577 817	elpra@speednet.sk
BSC – servis centrum spol. s r. o.	Hlavná ul. č. 5	Sučany 038 52	043/400 34 24 0902 272 727	bsc@bsc-serviscentrum.sk www.bsc-serviscentrum.sk
Jozef Rožník	Žabinská 325	Trenčín 911 05	0903 702 458	roznik@bshservis.sk www.bshservis.sk
STAFEXPRESS-ELEKTROSERVIS	Hviezdoslavova 34	Zvolen 960 01	045/540 07 98 0905 259 983	stafexpress.zvservis@mail.t-com.sk
M-SERVIS Mareš Jaroslav	Komenského 38	Žilina 010 01	041/564 06 27	mservis@zoznam.sk www.m-servis.sk

Dodavatel CZ:

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Pekařská 695/10a
155 00 Praha 5

Dodávateľ SK:

BSH domací spotřebiče s.r.o.
organizačná zložka Bratislava
Galvaniho 17/C
821 04 Bratislava